



Wiec przy Sejmie RL

„Spalić złodziei!”

— Spalić Paksasa, spalić obcokrajowców, spalić złodziei — skandował tłum, zebrany wczoraj na placu przy Sejmie, a w tle przejeżdżała karawana Bożonarodzeniowej Akcji Dobroczynnej. Z kolorowych samochodów płynęła wesola świąteczna muzyka. Smagani chłodnym wiatrem ludzie, w większości emeryci, wznosili plakaty: „Ręce precz od emerytów”, „Władze żrą emerytury”, „Nie — kasynom”.

Oratorzy i zarazem organizatorzy wiecu „wznosili się” nad ludem. Zebrani na schodach Państwowej Biblioteki im. Mažvydas, starali się ustawić bliżej mikrofonu.

— Szanowni nędzarze, wracam do was! — zawołał Vytautas Šustauskas, poseł na Sejm RL. Ludzie powitali swego ulubieńca gorącymi owacjami.

— Nie myślcie, że siedzę w Sejmie i milczę. A co tam się dzieje! Przecież SoDrę ratują kosztem waszych emerytur! Albo sprawa z Telekomasem — Paksas z Paarmą (Tapio Paarma, dyrektor generalny „Lietuvos Telekomas” — przyp. aut.) kawę wypili i dogadali się między sobą. Skutek tej pogadanki — was pozbawią rozmów telefonicznych z rodziną, przyjaciółmi, znajomymi — wołał Šustauskas. Raptem zamilkł i po chwili, już spokojnym tonem, oznajmił, że nie może dzisiaj długo mówić, bo ma nadciśnienie. Schował się za jedną z kolumn i zapalił papierosa. Lecz tam dopadli go dziennikarze. Przy kolumnie stała też druga postać, z kartonu, w eleganckim garniturze, z gęstą czarną czupryną i długim, ostrym nosem.

— Panie pośle, a kto to? Paksas? A kto go tu przyniósł? — pytali dziennikarze.

— Nie wiem, na pewno nie ja — lakonicznie odpowiedział Šustauskas i odszedł.

Na „scenę” wszedł Antanas Terleckas, przewodniczący Litewskiej Ligi Wolności. Terleckas grzmiał ze schodów, że „wrogie



Oratorzy chwycili kartonową postać, przedstawiającą premiera, i na oczach tłumu podpalił ją

Fot. Marian Paluszkiwicz

siły w każdej chwili mogą napaść na Litwę, której już nie ma kto bronić”.

— Wy też uwierzyliście „nowym Litwinom”. A oni doszli do władzy i widzicie, co robią — grabią kraj i was — powiedział do zebranych Terleckas.

Poseł na Sejm RL Petras Gražulis mówiąc o legalizacji domów gier zaznaczył, że staną się one przyczyną nieszczęść prostych ludzi.

— Ludzie będą przegrywać ostatnie

pieniądze i w rozpacz popielniać samobójstwo — prognozował poseł.

Podburzające demonstrantów przemówienia wygłaszało sporo „oratorów”, ganiłi oni premiera, przewodniczącego Sejmu, sejmową większość, Tapio Paarmę (został on nazwany „finską świnia”). Jednak żaden z mówców nie zaproponował sposobów rozwiązania omawianych problemów.

(Dokończenie na str. 2)

Finałowy odcinek amerykańskiej opery mydlanej pt. „Wybory Prezydenta”

Zwycięstwo Bush'a

Bezprecedensowa batalia prezydencka w USA została rozstrzygnięta. Wczoraj wieczorem (w czwartek nad ranem czasu wileńskiego) demokraci Al Gore uznał swą porażkę i zatelefonował do republikanina George'a W. Busha z gratulacjami.

Elektorat amerykański pozostaje podzielony. Zwolennicy Gore'a podkreślają, że w skali kraju otrzymał on o kilkaset tysięcy więcej głosów niż Bush, a o zwycięstwie Republikanina ostatecznie zdecydował Sąd Najwyższy Stanów Zjednoczonych. Obserwatorzy przewidują, że za cztery lata Gore zechce powtórzyć wyborczy pojedynek.

Podkreśla się, że demokratyczny wiceprezydent, bez względu na to, co czuje, przegrawszy w takich okolicznościach, musi za wszelką cenę unikać wizerunku kogoś, kto nie potrafi przegrać, ponieważ

czegoś takiego amerykańska scena polityczna i opinia publiczna nie wybacza.

Komentatorzy amerykańscy zwracają też uwagę na kontrowersyjne w oczach wielu Amerykanów zwycięstwo Busha i wyrażają opinię, że republikanin prezydent będzie musiał dokończyć do swej ekipy rządzącej umiarkowanych Demokratów, jeśli zależy mu na likwidowaniu podziałów i skupieniu wokół siebie narodu amerykańskiego.

Według nieoficjalnych informacji, Bush zamierza mianować do swego gabinetu co najmniej jednego lub nawet dwóch Demokratów, a także obsadzić nimi wiele niższych stanowisk w administracji.

Z całego świata napływają gratulacje dla Busha. Opinie prasowe są bardziej zróżnicowane i nie brak w nich ostrej krytyki.

Pierwszy program niemieckiej telewizji publicznej ARD bardzo krytycznie ocenił decyzję Sądu Najwyższego USA, praktycznie przyznającą zwycięstwo w wyborach prezydenckich George'owi W. Bushowi.

Komentator środowego, wieczornego magazynu informacyjnego powiedział: „Sposób, w jaki George W. Bush zapewnił sobie zwycięstwo, ma cechy puczu. Woła ludu nie miała żadnego znaczenia”.

„Ameryka utraciła na długo moralne prawo do wywierania presji na kraje Trzeciego Świata i państwa dyktatorskie, aby przeprowadziły uporządkowane i demokratyczne wybory, a nawet dopuściły wysłanych (przez USA) obserwatorów. Gorzej niż w USA nie może być nawet w niektórych republikach bananowych” — uważa niemiecki komentator. (PAP)

W NUMERZE:

Aktualności

3

„Solidarność” i „Sajudis” miały bliskie charaktery działalności, podobne były też cele tych ruchów.

Reportaż

4

5

Mikołaj poruszający się w rytmie popularnej piosenki świątecznej „dzingel beeen...” na bazarze kosztuje 30 litów, tyle również kosztuje tańcząca małpka „makarena”.

Oprócz rzeczy wyłącznie „prezentowych” — czyli wszelkiego rodzaju upominków, bombek, sztucznych choinek, zabawek, różnej wielkości Mikołajów, ozdobnych świec etc., mogą być prezenty praktyczne.

Na luzie

6

W konkursie „Miss Polonia” ma wziąć udział 15 dziewcząt — ze Stanów Zjednoczonych, Niemiec, Czech, Rosji, Litwy Szwecji, Finlandii, Belgii, Australii i Południowej Afryki. Litwę prezentować będzie 15-letnia „Dziewczyna Kuriera” Inessa Aleksandrowicz.

Być kobietą

7

Dzieci, które zbyt długo oglądają telewizję, miewają często problemy z nauką, nie potrafią się skupić, stronią od zajęć fizycznych.

Sport

8

Litewski piłkarz Tomas Danilevičius przeszedł z zespołu FC Lozanna do Arsenalu Londyn.

Wreszcie Litwa będzie miała pierwszego przedstawiciela w jednej z najsilniejszych piłkarskich lig.

W nowym wieku
więcej stron!



Od Nowego Roku 24 - stronicowe sobotnie wydanie magazynowe!

Sentencja

Można wiele nauczyć się od głupców — pod warunkiem, że studiujesz się w nich samego siebie.

Malcolm de Chazal



Kalejdoskop aktualności

Spotkanie w Rydze

Prezydent Valdas Adamkus odwiedzi dziś Rygę, gdzie weźmie udział w tradycyjnym spotkaniu z przywódcami Łotwy i Estonii.

Valdas Adamkus, prezydent Łotwy Vaiva Vyke-Freiberga i prezydent Estonii Lennart Meri omówią pozycje swych krajów wobec integracji z Unią Europejską i NATO, sprawy obrony, współpracy regionalnej oraz stosunki dwustronne.

Na rozmowach szczególnie zaakcentowana zostanie współpraca państw bałtyckich w dziedzinie obrony. Prezydenci odwiedzą łotewskie Narodowe Centrum Kontroli Przestrzeni Powietrznej, gdzie głównodowodzący wojsk Litwy, Łotwy i Estonii poinformują prezydentów o perspektywach współpracy w dziedzinie obrony.

Nowy regulamin

Wileńska Rada Miejska w środę zatwierdziła regulamin opłaty terenowej za przymusowe odstawienie środków transportu.

Jak stwierdził mer stolicy Artūras Zuokas, przyczyni się to do podniesienia kultury parkowania samochodów w Wilnie.

Za przymusowe odstawienie pojazdów będzie się pobierać 35 Lt opłaty terenowej, która wliczona zostanie do ceny mandatu.

I chociaż ostateczna cena zostanie ustalona dopiero po zatwierdzeniu zwycięzcy konkursu na przymusowe odstawianie, już dziś wiadomo, że zgodnie z decyzją rady opłata za odstawienie nie będzie przekraczać 220 Lt. Terenowa opłata zostanie wykorzystana na nabycie i użytkowanie środków poprawy komunikacji, dozór oraz remont ulic i placów. Taryfy opłaty terenowej będą stosowane od 1 kwietnia przyszłego roku.

Most ruszy

Sprawa budowy mostu energetycznego między Litwą a Polską ruszy z miejsca – tak orzekła rada współpracy obu krajów.

Na posiedzeniu komisji handlu i ekonomiki Rady Współpracy Rządów Litwy i Polski w środę w Warszawie utworzono podgrupę komisji, która opracuje swoje wnioski w sprawie budowy mostu energetycznego. Litwę i Polskę w tej podgrupie reprezentuje po 5 osób.

Stroną litewską kieruje główny specjalista Agencji Energetycznej Jonas Kazlauskas, stroną polską – dyrektor Departamentu Energetyki Ministerstwa Gospodarki Wojciech Tabisz.

Swe pierwsze wnioski podgrupa ma przedstawić na styczniowym posiedzeniu rady współpracy rządów obu krajów.

Tańsze wizy

Latem br. sejmowy Komitet Spraw Zagranicznych w trosce o perspektywę turystyki na Litwie zwrócił się do rządu postulując środki, które mogłyby ożywić tę branżę i zwiększyć dochody z turystyki.

Komitet zaproponował rządowi stosowanie niższej taryfy VAT za usługi, związane z infrastrukturą turystyki, zobowiązać MSZ do akredytacji agencji turystycznych w zagranicznych ambasadach Litwy, w niektórych przypadkach uprościć formalności związane z wydawaniem wiz.

Według danych Departamentu Turystyki, branża turystyczna należy do najdynamiczniej rozwijających się sektorów gospodarki Litwy. Liczba obcokrajowców, odwiedzających Litwę w ciągu roku, w porównaniu z 1995 r., wzrosła o 70 proc. i w ubiegłym roku sięgała 4,45 mln zwiedzających, spośród których turyści zagraniczni stanowili 1,42 mln.

Mówiono o szkodliwości palenia

Wczoraj w sali konferencyjnej kliniki Szpitala Uniwersyteckiego w Santaryszkach odbył się okrągły stół na temat szkodliwości palenia.

Była na nim mowa o szkodliwości palenia dla organizmu człowieka, ekonomiki państwa, jak też o aktualnych kwestiach zapobiegania paleniu.

Mówiono też o koordynacji działań w realizacji programów państwowych i organizacji pozarządowych, mających na celu ograniczenie na Litwie liczby palących.

Referaty wygłosili i w dyskusjach uczestniczyli najwybitniejsi specjaliści różnych dziedzin medycyny, przedstawiciele sejmowego Komitetu Zdrowia, Ministerstwa Zdrowia, Państwowych Kas Chorych, Społecznego Centrum Zdrowia, Światowej Organizacji Zdrowia, jak też walczące z paleniem organizacje pozarządowe.

Z przyczyn spowodowanych paleniem na świecie rocznie umiera około 4 mln ludzi, na Litwie – 7 tys. Według wstępnych obliczeń na leczenie spowodowanych paleniem chorób na Litwie rocznie się wydaje od 350 do 500 mln Lt.

Środków nie będzie

Sejm w czwartek na posiedzeniu plenarnym odrzucił zgłoszone przez przedstawicieli Partii Chłopskiej poprawki do ustawy o strategii długofalowego finansowania rolnictwa oraz zwrócił inicjatorom do udoskonalenia poprawki do ustawy o państwowym regulowaniu stosunków ekonomicznych.

Oba projekty mają na celu ustalenie, jakie dziedziny będą finansowane ze środków budżetu, przeznaczonych dla rolnictwa. Zgłoszony przez Partię Chłopską projekt ustawy powtarza założenia ustawy o państwowym regulowaniu stosunków ekonomicznych w rolnictwie – rolnictwu należy przeznaczyć nie mniej niż 10 proc. budżetu narodowego. (BNS)

Wiec przy Sejmie RL

„Spalić złodziei!”



Posel Buševičius „sprawdzał” wisielcze powrozy protestujących

Fot. Marian Paluszkiwicz

(Dokończenie ze str. 1)

Na pytanie dziennikarzy, dlaczego krzyczą pod Sejmem a nie rozmawiają w Sejmie, oratorzy zgodnie oświadczyli, że „tam ich nikt nie słucha, bo są mniejszością, a tutaj mają rzesze zwolenników”. Tego dnia na wiecu zebrało się około 300 osób. Między mówcami biegał wystraszony mały kundel ubrany w „palcocik” z napisem „au au au, jestem Dżek”. Atmosfera na placu stawała się coraz bardziej gorąca. Brakowało przysłówiowej iskry, by zebrani „wybuchnęli”. Iskrę wykrzesano. Dwaj mężczyźni wynieśli na schody biblioteki kartonową postać i podpalili.

Przedtem krzyknęli do tłumu: „Spalić Paksasa?” „Spalić, spalić złodzieja!” – wołał tłum. Kartonowa postać, w otoczeniu fotoreporterów i operatorów, płonęła. Jakaś starsza pani chwyciła raptem pieśka i posadziła go przy płonącym kartonie. Pieśek skamlał i próbował uciec, lecz jego pani trzymała go mocno. Nie chciała go spalić, lecz „ustawić przy kamerach i aparatach fotograficznych”.

Wiec miał się już ku końcowi, gdy grupa 150 oburzonych demonstrantów udała się w kierunku gmachu Sejmu. Ludzie stanęli w odległości kilku metrów od jednego z wejść i domagali się, by wy-

szedł do nich przewodniczący Sejmu Artūras Paulauskas. Potem zmienili zdanie i zaczęli wołać premiera Rolandasa Paksasa. Gdy żaden z wołanych nie zjawił się, tłum skierował się w kierunku wejścia. Rozeźlonych ludzi zatrzymali funkcjonariusze policji, którzy pełnili dyżur podczas wiecu.

Powyższy krok demonstrantów może być traktowany jako naruszenie Ustawy o Zebraniach. Ustawa ta przewiduje, że zebrania mogą być organizowane w odległości najmniej 75 metrów od gmachu Sejmu, rezydencji prezydenta, gmachów rządu i sądów.

Sabina Kozłowska

Wystartowały „Kwiaty Polskie-2001”

U progu XIII festiwalu

Spotkanie opłatkowe kierowników zespołów, pragnących uczestniczyć w przyszłorocznych „Kwiatach Polskich”, dało impuls przygotowaniom do kolejnego, XIII już tego festiwalu.

Licznie zgromadzeni kierownicy zespołów z Wilna, rejonów wileńskiego, trockiego, szyrwinckiego i solecznickiego omówili kwestie organizacyjne przyszłorocznej imprezy oraz uzgodnili jej repertuar.

Rozpatrzone szereg propozycji dotyczących jeszcze lepszego zor-

ganizowania i przeprowadzenia tej imprezy. Kierownicy zespołów otrzymali jej repertuar. Ogłoszono też konkurs na festiwalową piosenkę (coś w rodzaju hymnu „Kwiatów Polskich”).

Najbliższe seminarium odbędzie się w styczniu wyłącznie dla kierowników chórów szkolnych. Eliminacje zaś zespołów wyznaczono na początek marca. A więc ten najstarszy i największy festiwal Ziemi Wileńskiej już wystartował na swoim kolejnym etapie.

Inf. wł.

Odruch serca

35 lat z gazetą

Wczoraj nas odwiedził nasz wierny Czytelnik i Przyjaciel pan Antoni Stankiewicz z Wilna, który ofiarował 100 litów na fundusz „Kuriera Wileńskiego”. Czyta nas od 35 lat i zawsze żywo reaguje na każde wydarzenie.

Przy okazji, pan Antoni życzył redaktorowi naczelnemu szybkiego powrotu do zdrowia i złożył wszystkim życzenia świąteczne.

Serdecznie dziękujemy naszemu Czytelnikowi za ten dar z serca płynący, a za te pieniądze zaprenumerujemy gazetę osobie niezamężnej. Redakcja

Pomoc Polakom w Kazachstanie

Aukcja kart milenijnych

Mamy zaszczyt poinformować, że Program Satelitarny TV Polonia włączył się w akcję pomocy Polakom z Kazachstanu. 17 grudnia na naszej antenie już po raz drugi odbędzie się aukcja kart milenijnych, wykonanych przez polskie dzieci z Zielonego Gaju i Jasnej Polany w Kazachstanie. W bloku programowym emitowanym na żywo widzowie będą mogli kupić prezentowane karty. Zebrane środki zasilą konto Związku Sybiraków w Szczecinie, który od lat wspomaga naszych rodaków, podobnie jak nasi specjaliści goście ze Szwecji – zao-

życiele Fundacji Polonia Repatriantom.

W niedzielę – 17 grudnia – przez cały dzień oczekujemy na telefony. Nasz numer (+48 22) 547 03 60. W kolejnych wejściach antenowych o godzinie: 15.50, 16.45, 18.05, 19.10 i 21.20 będziemy prezentować karty, informować o przebiegu aukcji, rozmawiać z zaproszonymi gośćmi, pomysłodawcami i organizatorami akcji. Mamy nadzieję, że za pośrednictwem TV Polonia zwiększy się grono osób wrażliwych na potrzeby rodaków w Kazachstanie. Ewa Szakalicka

**DRAUDIMO
KOMPANIJA
LINDRA**
Joint Stock Insurance Company

**NASZE UBEZPIECZENIE-
GWARANCJĄ WASZEJ
POMYŚLNOŚCI**

Vilnius, Jasinskio g.16
Tel.(22) 61-19-00,
Fax.(22) 61-09-37

Dyskusja o „Solidarności” Spojrzenia wstecz i naprzód

Jaki był wpływ polskiej „Solidarności” na zmiany ustrojowe w Europie środkowej i wschodniej? Dlaczego właśnie w Polsce powstał najbardziej prężny ruch antykomunistyczny?

„Solidarność” i Sajudis – różnice i zbieżności. Te i inne kwestie poruszyli 13 grudnia, w 20-tą rocznicę wprowadzenia w Polsce stanu wojennego, uczestnicy dyskusji zorganizowanej w hotelu „Centrum” przez Instytut Polski. Jej hasłem było: „Solidarność” po 20 latach – w kontekście innych ruchów opozycyjnych Europy Środkowej i Wschodniej”.

Dyrektor Centrum Studiów Wschodnich w Warszawie Marek Karp mówił, że ruch solidarnościowy – to kontynuacja tradycji I-ej Rzeczypospolitej. To ilustracja głębokich korzeni społeczeństwa obywatelskiego na ziemiach polskich. W Rzeczypospolitej przedrozbiorowej blisko 10 proc. społeczeństwa uczestniczyła w zarządzaniu państwem.

Częściowo mu oponował redaktor naczelny „Przeglądu Wschodniego” Jan Malicki, widząc fundament ruchu w silnej świadomości narodowej Polaków. Na Białorusi i Ukrainie, których ziemie wchodziły w skład wspólnego z Polakami państwa, podobne zjawiska nie powstały.

Wielki orędownik porozumienia polsko-litewskiego prezydent funduszu „Pogranicze” Krzysztof Czyżewski, wspominał kontekst Europy Wschodniej: „Byliśmy między dwoma biegunami w stosunku do sąsiednich ruchów opozycyjnych. Chodziło nam o wspólną solidarność, koordynację działań, braterską pomoc, z drugiej strony – górę brały historyczne urazy i nie rozwiązane problemy. Na szczęście, nie stało się u nas, jak w przypadku spraw rumuńsko-węgierskich. Doszło tam do porozumienia dwóch opozycji w Timisharze, a zaraz potem w pobliżu do starć oraz bójek Węgrów i Rumunów”.

– Działaliście w innych warunkach niż my – porównywał przewodniczący „Sajudisu” w latach 1992-95 Juozas Tumelis. Mielicie papieża Polaka, korzystaliście z doświadczeń wydarzeń lat 1956 i 1986, mieliście wybitnego redaktora Jerzego Giedroycia w Maïsons-Lafitte pod Paryżem i jego „Kulturę”. Pamiętam inną, docierającą do nas prasę polską. Nauczyłem się wtedy czytać „między wierszami”. Polska była jedynym oknem na świat. Innego okna nie było. Doradca prezydenta RL Dariusz Kuolys przypomniał, że „Solidarność” była wielkim wzorem dla Litwinów. Wydarzenia w Polsce zaczęły się o wiele wcześniej. Przez blokowane stacje radiowe

z ogromnym zainteresowaniem słuchano tego, co się działo w Polsce. „Solidarność” i „Sajudis” miały bliskie charaktery działalności, podobne były cele tych ruchów. Prawda, już na początku nie uniknięto polsko-litewskich nieporozumień. Na zebraniu „Sajudisu” w Związku Pisarzy w 1988 roku kilka osób ostrzegało przed kontaktami z Polską. Mówiono, że wyzwajając się od Rosji, Litwa trafi w zależność państwa polskiego, zamiast starszego brata będzie miała starszą siostrę.

Jan Malicki raz jeszcze wrócił do sylwetki zmarłego we wrześniu br. redaktora „Kultury”, honorowego obywatela Litwy J. Giedroycia. Jego wpływ na rozwój polskiej myśli politycznej oraz społecznej był ogromny i zasadniczy. W pogodzeniu się litewskiego i polskiego narodów widział poważną szansę i nadzieję. Właśnie Giedroyc, jeszcze w 1952 r., na łamach swego piśma odrzucił polskie pretensje do Wilna i Lwowa. Wywołało to dotąd niesłychanych rozmiarów burzę w środowisku emigracji. Ale od swego nie odstąpił. I chociaż musiał za to przepłacić odejściem redakcyjnych kolegów, „Kultura” z czasem jeszcze bardziej się umocniła.

Sprawy historyczne były daleko nie na ostatnim planie w relacjach „Solidarność”-„Sajudis”. To były ruchy, przyznawali rozmówcy, o zabarwieniu mocno patriotycznym, jednym z głównych zadań których było odrodzenie narodowe.

O historycznych zaległościach, nie zaleczonych bólach przeszłości rozważania kontynuował D. Kuolys: „Pamiętam spotkanie z Czesławem Mitoszem w Celi Konrada i jego słowa o tym, że przybywa tu, by wyzwolić nas spod dominacji polskiej kultury, którą sam przed wojną stworzył. Noblista nie miał żadnych żalów, smutków, a tym bardziej nienawiści”.

O stosunku do Litwy, Litwinów podczas pierwszych lat odrodzenia niepodległości mówił pierwszy szef i organizator litewskiej placówki dyplomatycznej w Warszawie Dainius Junevičius. Był świadkiem wielkiej euforii w popieraniu Litwy.

Przez pewien czas w Polsce Litwini cieszyli się wśród innych narodowości największą sympatią. Byli górą nawet nad Amerykanami, którym tradycyjnie sympatyzują Polacy. Wspomnienia ważnych wydarzeń historycznych przeplatały się z doznaniem osobistymi, mówiono o kontaktach prywatnych wokół „Solidarności” i spraw polsko-litewskich. Była to dyskusja poznawcza, wielce interesująca i przyjemna.

Andrzej Puksztó



Wczoraj naszą redakcję odwiedziła sześciuosobowa grupa młodych polityków z kilku miast Polski, reprezentująca organizację młodzieżową o różnych kierunkach politycznych. Podczas dwudniowego pobytu w Wilnie goście redakcji mieli ciekawe spotkania z młodymi politykami litewskimi, z którymi dyskutowali, wymienili się doświadczeniami. Zwiedzili Sejm RL, spotkali się z posłami na Sejmie RL. W naszej redakcji dyskutowali z dziennikarzami prasy polskojęzycznej na Litwie.

Szerzej o wizycie czytajcie we wtorkowym numerze „Kuriera”.

A. S. Fot. Marian Paluszkiwicz

Litwa otrzyma ponad 40 mln euro

Podpisano memorandum

Wczoraj w Ministerstwie Spraw Zagranicznych podpisano dwa memoranda finansowe, na mocy których Litwie przypadnie ponad 40 mln euro oraz jeden dodatek do memorandum finansowego.

Memorandum oraz dodatek podpisali minister spraw zagranicznych, narodowy koordynator pomocy Antanas Valionis i szef delegacji Komisji Europejskiej na Litwie Dieter Thiel.

Jak informuje MSZ, w ramach memorandum finansowego w związku z programem narodowym PHARE na rok 2000 Unia Europejska przeznacza Litwie 38,3 mln euro na jej potrzeby w dążeniu do członkostwa w UE.

Program wymienia 8 priorytetowych dziedzin.

Są to: rynek wewnętrzny, rolnictwo i rybołówstwo, transport, zatrudnienie, opieka socjalna i zdrowie, sprawy wewnętrzne i praworządność, umocnienie zdolności administracyjnych, roz-

wój ekonomiczny i społeczny. Środki na rozwój ekonomiczny i społeczny są zaplanowane na podstawie preliminarnego narodowego planu rozwoju i przeznaczone są dla wybranych regionów: powiatów klajpedzkiego, taurożańskiego, mariampolskiego i uciańskiego.

Program PHARE ściśle się wiąże z nowo otwartymi funduszami Unii Europejskiej ISPA i SAPARD, wspierającymi transport, ochronę środowiska i rolnictwo.

Również według odrębnego memorandum finansowego w związku z udziałem Litwy w programach Leonardo da Vinci II, Socrates II, Młodzież oraz udziałem w 5 programie badań naukowych roku 2000 Litwie wyasygnowano 2,4 mln euro.

Te programy wspierają kształcenie zawodowe, współpracę w dziedzinie oświaty, wymianę grup młodzieżowych, badania naukowe oraz rozwój technologii.

(BNS)

Patronat „Kuriera Wileńskiego”

24 grudnia o godz. 18.00 Wileńskie Towarzystwo Dobroczynności, poseł na Sejm RL Aleksander Popławski oraz administracja klubu-kawiarni „Alina” pod patronatem prasowym „Kuriera Wileńskiego” organizują w klubie-kawiarni tradycyjną wieczerzę wigilijną dla osób samotnych i potrzebujących. Osoby zainteresowane prosimy zwracać się pod nr. tel: 45 – 98 – 75.

Prezes Wileńskiego Towarzystwa Dobroczynności Poseł na Sejm RL Aleksander Popławski Administracja klubu-kawiarni „Alina”

AUTOKARY DO WYNAJĘCIA

- wycieczki
- wesela
- wyjazdy komercyjne.

Tanio i wygodnie!

Solecznicki park autobusowy
tel./faks (8 250) 53 848

Kronika kryminalna — Trefne audi

Funkcjonariusze policji granicznej z Wilna i Pagėgiai, używając broni palnej, próbowali zatrzymać nieposłusznego kierowcę.

W pobliżu wsi Kačėnai, w odległości 30 m od granicy białorusko-litewskiej zauważono samochody audi 100 i mercedes benz 250. Gdy kierowca audi zobaczył zbliżających się funkcjonariuszy, ruszył w kierunku wsi Albertinai (rejon solecznicki). Policjanci zmuszeni byli użyć broni – z pistoletu maszynowego oddano trzy strzały ostrzegawcze. Jednak kierowca zwiększył szybkość. W mercedesie funkcjonariusze zatrzymali 34-letniego wileńszczytina S. B. i właściciela samochodu, 31-letniego mieszkańca rejonu wileńskiego A. K. W bagażniku znaleziono numery rejestracyjne samochodu, wydane w Olicie, należące do audi 100, który był poszukiwany jako uprowadzony. Prawdopodobnie, samochód który uciekł, miał być sprzedany osobie z Białorusi.

Młodzi i narkotyki

W wileńskiej dzielnicy Zwierzyniec policja zatrzymała trzech młodych ludzi, podejrzanych o handel narkotykami. Oprócz środków odurzających, zatrzymani mieli około 10 litrów płynu alkoholowego i naboje. Według posiadanych danych, mężczyźni rozprawiali narkotyki wśród studentów Wileńskiego Uniwersytetu Pedagogicznego, klientów klubu „Pepsi – Zet” oraz uczniów szkoły średniej nr 17.

Policjant na luzie

W Klajpedzie nietrzeźwy policjant graniczny wszczął w sklepie „Iki” zamieszanie. Pijany funkcjonariusz groził rozprawą sprzedawcom i kupującym. 39-letni S. K. nie był uzbrojony i nie miał na sobie munduru. Awanturnika odwieziono do komisariatu policji. Grozi mu odpowiedzialność administracyjna.

Przygotowała Irena Litwin

Sprzedam:

- traktor DT-75 z wyposażeniem;
- GAZ 66, KSK-100 A-1, TP-F-45 (zbieracz siana);
- oczyszczalnię do nasion konicznych i tarke do konicznych;
- siewnik SZ-3,6, przyczepę traktorową (11 ton);
- suwnicę belkową, wciągnik przejezdny, elektryczny 3 t, zbieracz kamieni;
- kostarkę trawy KIR 1,5 m (bunkier);
- silnik elektryczny 35 kW;
- łańcuchy do traktorów gąsienicowych (do pracy na bagnach) - 40 sztuk;
- siano - 6 ton, ziemniaki - 5 ton;
- łańcuch do usuwania nawozu - 150 metrów;
- ziemię 15 ha w Sużanach (rej. wileński). Tel. 55-02-51

Jeśli chcecie złożyć życzenia świąteczne swoim przyjaciółom i bliskim, możecie to zrobić za pośrednictwem telewizji

Zostaną one odczytane w „Bożonarodzeniowym Koncercie Życzeń”

Wszystkich chętnych prosimy o nadsyłanie życzeń bożonarodzeniowych nieodpłatnie na adres: Vilnius, Vytenio 6. Mogą Państwo dzwonić na telefon: 33 11 48 tuż po wiadomościach w jęz. polskim od godz. 19.00 do 19.30

Przebierańcy, coraz mniej czasu do namysłu!

W skórze Mikołaja

Do Bożego Narodzenia zostaje jeszcze nieco ponad tydzień. Tyleż czasu na wybór upominku pod choinkę mają wszelkiego rodzaju mikołajowi przebierańcy. Praktycznie jednak dysponują już tylko ostatnim przedświątecznym weekendem.

Można prognozować, że będzie to najowocniejszy tegoroczny weekend, jeśli chodzi o wykupione w sklepach, supermarketach i na bazarach rzeczy z przeznaczeniem na prezenty. Będzie to chyba najbardziej „biznesowy” weekend dla sprzedawców i najbardziej męczący dla kupujących. Przemijając oczami kilometry pól trudno jest wybrać najbardziej odpowiednią rzecz dla przyjaciół, dzieci, rodziców, współpracowników... nielato jest być w skórze świętego Mikołaja. Oczywiście, dobrze mieć dużą rodzinę i wielu przyjaciół, ale... nie wtedy, kiedy trzeba wszystkim – i jednocześnie – kupić prezenty. Jeden w takiej sytuacji „wykręca się” małymi, symbolicznymi upominkami. Inny postępuje inaczej: najczęściej drogą losowania umawia się z rodziną czy przyjaciółmi tak, żeby jedna osoba musiała kupić tylko jedną rzecz.

Najtaniej — na bazarach

Tak czy inaczej — nie jest ważne, który z wariantów wybierzymy — wszyscy chcemy kupić rzecz ładną, dobrą, praktyczną, a do tego jeszcze — niedrogą... Taniej można kupić, oczywiście, na bazarze w Gariūnai, nieco drożej — na Rynku Kalwaryjskim. Pomijając zarzut adresowany często bazarom, że tu nic jakościowego, dobrego, stylowego ani oryginalnego nie ma — to jednak przyznać należy, że ten sam towar, który leży na ladach w sklepach wileńskich — tutaj jest o wiele tańszy. A poza tym — tu można się targować.

Na prezenty nadaje się wszystko...

Albo prawie wszystko. Oprócz rzeczy wyłącznie „prezentowych” — czyli wszelkiego rodzaju upominków, bombek, sztucznych choinek, zabawek, różnej wielkości Mikołajów, ozdobnych świec etc. — prezentem mogą być równie dobrze rzeczy z zastosowaniem praktycznym — ubrania, jak też narzędzia pracy, różnorakie przyrządy, komplety pościeli, naczynia, albumy do zdjęć itd. Co prawda, trudno sobie wyobrazić jako prezent... bułkę, tym bardziej kupioną dwa tygodnie przed świętami, ale...

— Proszę, świeże bułki — zwraca się kioskarka sprzedająca pieczywo do osoby rozglądającej rzeczy przy stoisku obok.

— Dziękuję, ale szukam prezentów!

— No to proszę bułkę...

Prezenty „sezonowe”

Aktualne są prezenty „sezonowe” — to wszelkiego rodzaju czapki, czapeczki, kapelusze, szaliki, chustki, rękawiczki. Na bazarze tego pełno. Eleganckie damskie kapelusze „tłoczone” utrzymują się w jednej cenie — 90 Lt., szyte z tkaniny (z rondem) — 15-18 Lt. Damskie czapki z lisa — 140 Lt., karakułowe — 260 litów. Męskie czapki z futra (również uszanki) — około 250 litów, zimowe męskie czapki z tworzywa sztucznego od 6 do 70 Lt.

Są też ciepłe czapki-alaski, te zawiązywane jak dla dzieci (60 Lt.) i „eskimoski” (ze srebrnego lisa) — 200 Lt.

Cena wywoławcza czapki mikołajowej — czerwonej z białą otoczką — 10 Lt., ale można ją kupić i za 8 Lt. Damskie skórzane ocieplane rękawiczki kosztują na bazarze 24 lity, ocieplane futer-



A może coś do gospodarstwa domowego?

kiem królika — 28 Lt. Rękawiczki skórzane nie ocieplane — 10-12 Lt.

Bamboszki skórzane na futrze sztucznym kosztują na bazarze 15 litów, na naturalnym — 20-24 Lt., na sierści owcy górskiej — 40 litów. Kapcie na sierści owcy górskiej — 20 litów, najtańsze kapcie można kupić już za 7 litów (na rzędach „białoruskich”).

Opiekacze, garnki i fartuszki

Z rzeczy nadających się na prezent dla przedstawicielek płci pięknej oprócz — tradycyjnie — kosmetyków, dezodorantów i perfum, na bazarze można kupić nawet ładne kosmetyczki w cenie 14-18 Lt., torebki (z tworzywa sztucznego — od 10 do 40 Lt., skórzane 30-260 Lt.), tudzież wszelaki sprzęt „ułatwiający” życie kobiecie w kuchni.

Dla gospodyń na bazarze można taniej kupić również fartuszki w cenie od 8 do 14 litów. Jeżeli jako prezent potraktować komplet garnków ze szklanymi pokrywkami, to można go kupić już za ok. 100 litów. Popularne i praktyczne są opiekacze do wypiekania warstwowych kanapek na gorąco, które kosztują na bazarze około 40-44 litów. Suszarki do włosów — w granicach 20 litów.

Gitara rockowa z Białorusi

Na bazarze bywają też rzeczy nietypowe. Np. za 200 litów można kupić gitarę. Co prawda, gitara jest produkcji białoruskiej, ale za to sprzedawca uprzejmie brzęknie na zamówienie — liryczny, a później (jak powiedział „dla równowagi”) — motyw rockowy. Ku uwadze poszukujących gitarę: facet z gitarami stoi przy stoiskach z telewizorami w starej części rynku.

Dla turysty św. Mikołaj może przynieść pod choinkę np. termos (12-60 Lt.), każdemu (oczywiście, kto nie ma) będzie się nadawał fotoaparat. Wybór aparatów fotograficznych w Gariūnai od 9 do 600 Lt. Na te droższe jest roczna gwaran-

cja (przynajmniej słowna). Na bazarze — już za 130-150 Lt. — można nabyć nawet oryginalne lampy, w których według własnego gustu da się wymienić klosze na inny kolor, albo prawie „skompletować” własny model lampy dobierając podstawę jednego modelu ze szkłem innego modelu. Lampowe „lego” dla dorosłych...

CD na bazarze — 16 Lt. Kasety wideo — 16-20 Lt. Lampki choinkowe — 5-30 Lt. Choinki sztuczne na bazarze od 14 Lt. (35 cm wysokości) do 100 Lt. (210 cm)

Kolorowe „różne - różności”

Dziecięcych ciepłych czapecek (16-20 litów), rękawiczek (od 4 litów), szalczków i innych ubrań — co niemiara. Wszystko kolorowe i ciepłe, za to nie zawsze jakościowe. W ogóle dzieciom na bazarze można nabyć „różne-różności”. Dziecięcy magnetofon z mikrofonem — za 60 litów. Za czarną pluszową małą tańczącą „makarenę” sprzedawca poprosi 30 litów, tyle samo za Mikołaja poruszającego się w rytmie popularnej piosenki świątecznej „dzingel beeeeen...”

Są kioski w których się sprzedaje wyłącznie zabawki pluszowe. Mniejsze „pluszki” można kupić już za 20 litów, natomiast za największego misia (z zielonym nosem) trzeba będzie zapłacić 120 litów. Są też, co prawda, zabawki pluszowe na stoiskach tzw. „białoruskich”, i chociaż kosztują

mniej — to jednak te zabawki są twarde.

Florelitowy raj

Jest w Wilnie miejsce, gdzie towar dla siebie znajdzie każdy, nawet najbardziej zawodowy Mikołaj. Florelit, od niedawna ma locum w Karolinkach (w pobliżu „Maximy”), jakiego na próżno nawet ze świecą szukać.

Pierwsze wrażenie, jakie odnieśliśmy po wejściu do tej placówki, było, że znaleźliśmy się we wspaniałej sali ekspozycyjnej — tak gustownie i praktycznie są tu ułożone towary. Zgrupowane zostały tematycznie, na przykład Mikołaje zebrali się przy wspólnym drzewku i śmiało stanęli do konkurencji. A konkurować mają czym — jeden gra, drugi porusza nogami, trzeci tańczy, jeszcze inny śpiewa. W najprzeróżniejszych cenach — od 30 do 265 litów. Za cały zaprzęg, gdzie Mikołaj na reniferach wiezie prezenty, należy zapłacić 45,99 Lt. Z kolei śliczny, ceramiczny, jak z szafy babuni kosztuje zaledwie 11,19 Lt.

Choinki dla „lunatyków”

Choinki, tzw. sztuczne, mają przeciwników (bo nie pachną), mają też wielbicieli (że są trwałe i nie syją się). Różnej wielkości, w różnych cenach.

Są świecące się, które szczególnie pięknie wyglądają nocą. Mniejsze kosztują 51 litów. Większe, srebrzyste drzewko — 92,70 Lt. Za fantastyczną gałąź, warto zapłacić 22,59 litów, ponieważ można ją wykorzystać (wyginanać) według własnej fantazji. Nie tylko można ją zawiesić w rogu pokoju (świetny akcent dekoracyjny), ale też ułożyć na wigilijnym stole wraz z kolorowymi świecami.

Jeżeli nie mamy czasu, aby ułożyć taką kompozycję, ale są „wolne” pieniądze, to można tu, na miejscu, zamówić taką świąteczną kompozycję. Co prawda, kosztuje 75,19 Lt, ale to prawdziwe dzieło sztuki.



Mikołaje, Mikołajki ...

Piramida bombek...

Dosłownie całe stoisko we Florexlucie poświęcone zostało na wyeksponowanie różnorodności bombek. Rozpoczynając od najmniejszych (60 centów) aż po ogromne. Na wiele z nich są znaczne zniżki. Piękny komplet, który kosztował 6,90 Lt, z okazji świąt kosztuje tylko 5,90 Lt. (najprzeróżniejsze kolory). Jeżeli i to jest komuś za drogo, proponujemy kupić zestaw tęczy kokardek. Za 12 kokardek, które figlarnie i uroczo wyglądają na drzewku bożonarodzeniowym, zapłacimy tylko 3,99 Lt. Nie tłużą się, mogą służyć przez długie lata.

Kolorowe girlandy...

... zwisają z różnych stron stoisk. Krótsze o mniej zawitym splocie, za które płaci się od 3,21 Lt, jak też prawie 10-metrowe, o najprzeróżniejszych cenach, kolorach i splotach, z różnego tworzywa. Niektórzy wolą koralikowe. „Proszę bardzo – proponują sprzedawczynie, – też różnych kolorów, od 3 litów i w górę”. Przedziwne wianki z ogromnymi frędzlami kosztują 16 litów 99 ct. A jeśli chodzi o wianeczki, które mają najprzeróżniejsze zastosowanie – od upiększenia świecznika, do zawieszenia po prostu na drzwiach mieszkaniach – to już po prostu pogubić się można – taki wybór. I to dosłownie za grosze, bo już za 2 lity 99 ct. można mieć w domu miły akcent świąteczny.

... i aniołek za lita

Tu na miejscu supersympatyczna obsługa zaoferuje nam szereg drobiazgów, które są tanie a sprawią przecież tyle radości, np. samotnej emerytce, czy też przypadkowo spotkanemu, a nie szczęśliwemu, smutnemu człowiekowi. Bo przecież jest to wieczór i noc szczególnie, że trzeba tylko

mieć serce otwarte i podzielić się jego ciepłem z innymi... Można więc kupić ślicznutki aniołek – ceramicznego lub ze szkła – i już trochę cieplej w sercu będzie.

Moda na motyle

Kruche i tak wspaniałe. Można je zawiesić na firance – ślicznie wygląda (wypróbowałyśmy i zachęcamy innych), można go włożyć do smutnego, bo pozbawionego o tej porze kwiatów wazonu, a można udekorować nim choinkę. Szczególnie pięknie wygląda drzewko bożonarodzeniowe, na którym usiadły małe różnobarwne motyle, też o różnej cenie, ale sądzimy, że np. 2 lity 99 ct. za takie cudo z piór zrobione, to nie jest dużo. Nic więc dziwnego, że rozchodzą się jak przysłowiowa woda, bo niedrogo, a w domu jest weselej, kiedy taki motyl się zadamowi.

Męsko-damskie stoisko

A jakże, jest tu i takie. Można, na przykład, mężczyźnie kupić zestaw kieliszków z butelką (niestety, z pustą) na fantazyjnie wyginanej podstawie, wykonanej bardzo artystycznie z delikatnych precyków za 95 litów. Dla pań domu, np. paterę na owoce, gdzie do każdego „okienka” wstawia się jabłko, pomarańcze. Taka precykowa piramida kosztuje 48,60 Lt. Jeżeli możliwości finansowe są ograniczone, wówczas można kupić rękawicę kuchenną (oczywiście z Mikołajem) za 4,49 Lt. A jeżeli do tego dodać fartuszek za 13,99 Lt. plus ręcznik (7,90 Lt.) – na wszystkich figuruje sędziwy Mikołaj – to będzie upominek naprawdę piękny.

Zamienić się w Mikołaja

W ten przedziwny wieczór każdy może zostać Mikołajem, wy-

starczy tylko założyć strój „mikołajowy” (cały komplet kosztuje 61 Lt. 79 ct.). Bo przecież tylko „własny” Mikołaj wie najlepiej, czego życzy najbliższemu, wie, co wyciągnąć z worka dla każdego, by sprawić prawdziwą radość. Jak zaznaczyliśmy na wstępie, do tej placówki można wybierać się nie tylko jako do handlowej, ale jak do sali ekspozycyjnej. Powitają nas kompozycje, powita zółw pływający w basenie i in. atrakcje.

Budowla z... ciasta

Nie każda gospodyni ma czas i nie każda może upiec takie oto cudo, jakie utrwalił na zdjęciu (niżej) nasz kolega redakcyjny. Taki i wiele innych tortów można zamówić w firmie Virginii Pečkienė, która znajduje się w sklepie „Mada”. Kilogram takiego tortu (ten waży 12 kg.) kosztuje 29,50 Lt. Można, oczywiście, zamawiać też miniaturowe i o wiele tańsze, a np. sliżyki do nabycia już w każdym sklepie.

Parter świąteczny

Mowa jest o Centralnym Domu Towarowym, gdzie dosłownie na całym parterze można kupić najprzeróżniejsze upominki. Np. ceramiczny świecznik z trzech Mikołajów za 15 litów, zimne ognie za lita, ale szopka – już całe 420. Czyli rozpiętość cen i towarów ogromna, na każdą kieszeń. Aha, tu też można się targować...

„Bajery” i przesady

Trudno dawać receptę na upominek. Jedni wolą praktyczne rzeczy, drudzy żartobliwe.

Puszczając wodze fantazji albo chcąc „pobajerować”, wiele rzeczy, prezentując, można „ożywić”. Np. pierścionek sprezentować w dekoracyjnym woreczku pełnym... krup, miły drobiazg – w ogromnym pudle po brzegi wypełnionym popcornem. Krawaty, których w Gariūnai jest do koloru, do wyboru w cenie od 12 do 30 litów – zwinąć w rolkę...

Nie warto się zbyt dziwić, jeżeli zawiniątko wyciągane spod choinki raptem zacznie... chichotać. Chichoczący „wesolek” (jak go nazwał producent w Polsce, czyli kolorowy włochaty diabełek), który zaczyna zaraźliwie chichotać przy najmniejszym dotknięciu do niego, kosztuje na bazarze 24 lity. Powieszony w jadącym samochodzie pewnie zachichotałby kierowcę na amen...

Odwolując się do symboliki, np. do zwyczajnej metalowej puski na kawę – (na Gariūnai 8-12 Lt.) można wsypać ryżu, który symbolizuje bogactwo i życzyć bogatego roku.

Ale znowuż nie wszystko można darowywać. Jak mówią przesądni – nie wolno prezentować rzeczy ostrych (np. noży). Niektórzy utrzymują, że również zegarków, bo to zapowiada ostatecznie skłócenie się stron. Ale, jak ktoś w „zegarkowy” przesąd nie wierzy, to jednak na pewno nie warto kusić się pomimo niskiej ceny (od 4 litów) na chińskie „wydanie” zegarka. Ale za to można sprezentować klepsydę: i zegarkiem nie jest, i czas mierzy.

Helena Gładkowska
Wanda Zajackowska
Fot. Marian Paluszkiwicz



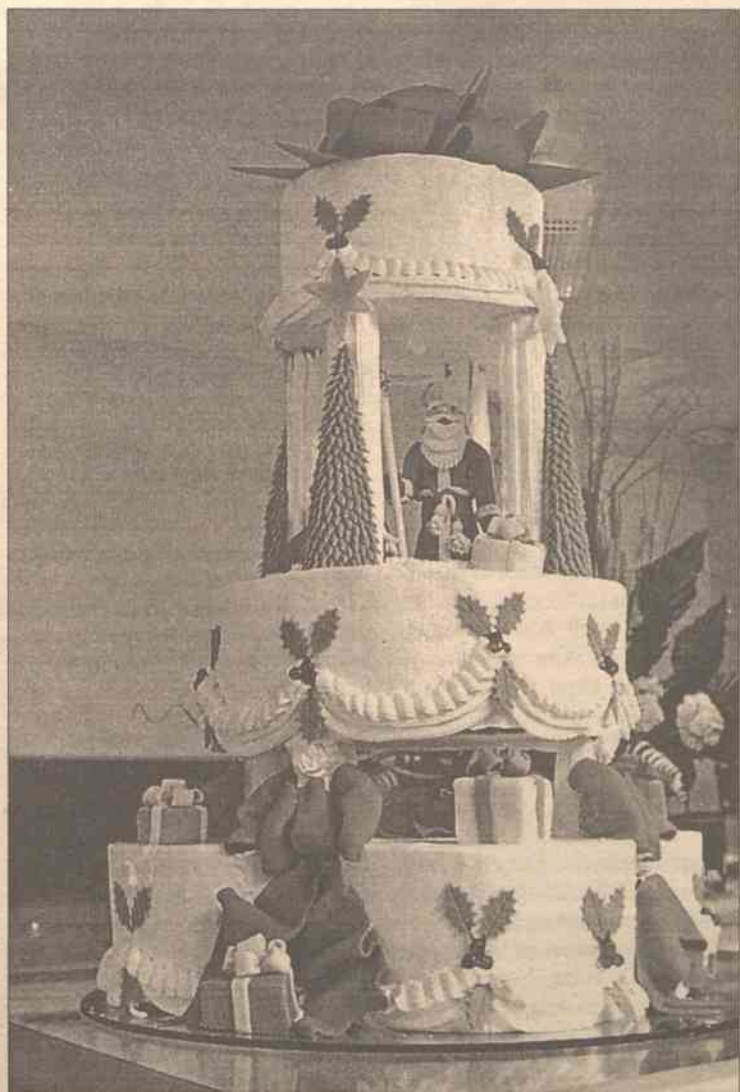
Taka choinka stanęła w Białym Domu USA. Ciekawie ile kosztowała? Fot. EPA-ELTA

Gdzie kupić choinkę?

We wszystkich starostwach miasta Wilna wydawane są zezwolenia na sprzedaż choinek bożonarodzeniowych, oczywiście po okazaniu dokumentu – skąd drzewko zostało wycięte.

Sprzedaż, co prawda, nie masowa, ale już się rozpoczęła w stolicy.

1. Parking przy sklepie „Rytas” – Olandų 6
2. Parkingi: Antakalnio 75, Fabijoniškių 55, Asanavičiūtės 35, Šeškinės 28, Šeškinės 30, Filaretų 61, Sukilelių, Subačiaus 115, Savanorių 66a, Sąvanorių 43, Sąvanorių 46, Valkininkų 7, Žemaitės 1, Skroblų 3, róg Olandų-Kościeškos.
3. Przy szkole, ulica Gedvydžių 22
4. Przy sklepach „Saturnas”, „Merkurijus”, „Papartis”, „Lazdynai”, „Senasis Erfurtas”.
5. Ulica Šiltnamių, przy kawiarni „Žibutė”.
6. Przy fabryce wiertel
7. Na ulicy Kauno 5, przy centrum młodzieżowym „Meno lyga”.
8. Przy kinie „Pergalė”.
9. Na placu przy ul. A. Kojelavičiaus 172.
10. Przy sklepie „Skalsa”, ul. Parko 23.
11. Przy sklepie nr 68, Džiaugsmo 28a.
12. Przy sklepie nr 78, Parko 34a.
13. Ryneček przy ulicy Žvirblių.
14. Ryneček przy ulicy Kapsų.
15. Przy przedsiębiorstwie taksówkowym, ulica Džukų.
16. Przy sklepie spożywczym na ulicy Užusienio.
17. Przy centrum handlowym „Pašilaičiai”.
18. Przy starostwie Pašilaičiai, Žemynos 1.
19. Naprzeciwko sklepu spożywczego „Mirgesys”, Gelvonų.
20. Przy centrum handlowym „Širvinta”.
21. Przy sklepie warzywniczym, Didlaukio 41.
22. Naprzeciwko szaszłyczarni w Jerolimce.
23. Ulica Ateities 11.
24. Parking przed „Mada”.
25. Przy sklepie „Viršuliškės”.
26. Rondo na Zwierzyńcu, Sėlių 54.
27. Przy skrzyżowaniu ulic Vydunasa i Tolminkiemio.
28. Przy sklepie spożywczym, Polockio 40.
29. Przy sklepie spożywczym, Subačiaus 45.
30. Sklep „Justiniškės”, Justiniškių 91.
31. „Žilvinas”, Taikos 162a.
32. „Wszystko dla ogrodników”, Taikos 1.
33. Przy sklepie „Žalasis žiburėlis”, Agrastų 16.
34. Ulica Sporto, przy stacji benzynowej „Statoil”.
35. Przy sklepie „Žydrasis šaltinėlis”, Žirmunų 106.
36. Przy sklepie „Žirmunų svogūnas”, Žirmunų 89.
37. „Mūsų Birutė”, Žirmunų 48a.
38. Przy sklepie „Šatrija”, Kalvarijų 156.
39. Placyk w pobliżu domów nr 3a i nr 11, przy ulicy Ukmergės.
40. Na stadionie „Lokomotyvas”.
41. Przy szpitalu na ulicy Tyzenhauzų.



Taki tort z Mikołajem kosztuje 354 lity



• Wielki prezent bożonarodzeniowy wspólnie przedstawiają **MANGO, PIKASO** i **Deivis**. W ubiegłym tygodniu ci wykonawcy w studiu nagraniowym „Cactus Pro” nagrali utwór „Jau Kalėdos”. Na pomysł piosenki wpadł członek zespołu **PIKASO** Dovydas: „W studiu nagraniowym często spotykamy się z dziewczętami z **MANGO** oraz z **Deivisem**, dlatego też pomyślałem, że z okazji Świąt moglibyśmy stworzyć coś wspólnego. O swoim pomysle opowiedziałem kompozytorowi **Laimonasowi Žiulpasowi**, który ułożył słowa i muzykę do piosenki „Jau Kalėdos”.

• Międzynarodowy zespół **SKAMP** próbuje podbić Łotwę. Mediom łotewskim przedstawili oni album „Le Boom Chick”, organizując jednocześnie koncert akustyczny 4 utworów, ale największa niespodzianka czeka fanów sąsiedniego kraju w lutym, kiedy rozpocznie się reklamowa kampania nagraniowa. „Jesteśmy zadowoleni z sytuacji muzycznej na Łotwie. W porównaniu z Litwą tam prawie nie używa się play backu, a więc występować jest naprawdę ciekawie. Na Łotwie jest więcej wyspecjalizowanej prasy muzycznej, oni mają nawet muzyczne tygodniki” – opowiadał **Viktoras**. W grudniu **SKAMP** dadzą jeszcze 4 koncerty na żywo. Podczas jednego z nich wystąpią razem z **BRAINSTORM** i **AFTER TIME**. A propos, w ubiegły piątek utwór tria „B. U. T. Ful” debiutował od razu na szóstej pozycji w łotewskim „TOP 40”.

• Ścieżka dźwiękowa pierwszego litewskiego „musicalu” „**Velnio nuotaka**” sprzedaje się niespodziewanie dobrze. Już po dwóch tygodniach, odkąd album ukazał się w sprzedaży, należało zamawiać dodatkowy nakład. Utwory z legendarnego filmu powstały prawie 30 lat temu. Można w nim usłyszeć głosy **Vytautasa Kernagisa**, **Birutė Dambrauskaitė**, **Viktorasa Malinauskasa**. Do najpopularniejszego filmu litewskiego muzykę napisał znany kompozytor jazzowy **Wiacesław Ganelin**.

• Zanim mass media dyskutują nad tym, jaki utwór bożonarodzeniowy w Wielkiej Brytanii będzie na pierwszym miejscu, irlandzki kwartet **CORRS** nie śpi i ogłasza potencjalnego kandydata na pierwsze miejsce. Przyszły superhit nazywa się „Merry Christmas”, a jego autorem jest lider legendarnego **BEATLES** **John Lennon**. Na razie utwór dźwięczy tylko podczas występów **CORRS** na żywo, jednakże cieszy się tak wielkim powodzeniem u fanów zespołu, że może on stać się jednym z najbardziej kupowanych singli roku przyszłego.

Na podstawie „**Bombonešis**”

Inessa Aleksandrowicz, „Dziewczyna «Kuriera» – obecnie w Zakopanem szykuje się do konkursu „Miss Polonia”

Życzymy dobrej zabawy

Kiedy zadzwoniliśmy do pensjonatu „**Liberta**” w Zakopanem, gdzie obecnie przebywają najpiękniejsze Polki z całego świata, które przygotowują się do konkursu „**Miss Polonia**”, pani w recepcji oznajmiła, że dziewczęta bywają tylko późnym wieczorem, bo przez cały dzień ćwiczą.

Inessa Aleksandrowicz, „**Dziewczyna «Kuriera» 1999**”, która jako jedyna reprezentuje Litwę, zmęczona po treningach w sali sportowej, powiedziała późnym wieczorem, że mają wiele zajęć i mało czasu wolnego. „Niektóre dziewczęta są bardzo koleżeńskie. Mieszkam w pokoju z **Magdaleną** z Austrii. Wszystkie zajęcia odbywają się po polsku, to naprawdę konkurs Polek, tylko jedna dziewczyna z Belgii nie zna polskiego, choć ma polskie korzenie” – powiedziała reprezentantka z Litwy.

15-letnia „**Dziewczyna «Kuriera» 99**” jest najmłodszą uczestniczką konkursu. Najstarsza z Rosji ma 25 lat. Zdaniem **Inessy**, najatrakcyjniejszą uczestniczką jest 22-letnia mieszkanka Stanów Zjednoczonych, dwukrotna zdobywczyni tytułu „**Miss Polonia**” w Ameryce.

Konkurs „**Miss Polonia**”, organizowany przez **TV POLONIA**, odbędzie się 20 grudnia. Widzowie w telewizji zobaczą go w **Noc Sylwestrową**.

Jak powiedział „**Kurierowi**” **Lech Nowicki**, organizator imprezy, w konkursie ma wziąć udział 15 dziewcząt – ze Stanów Zjednoczonych, Niemiec, Czech, Rosji, Litwy, Szwecji, Finlandii, Belgii, Australii, Południowej Afryki. Niektóre kraje reprezentują po dwie dziewczyny. „Jesteśmy w każdym zakątku świata” – zażartował.

Podczas konkursu piękne panienki będą miały cztery wejścia – w polskich strojach ludowych z każdego regionu i w kreacjach polskich projektantów.

Wszystkie dziewczyny otrzymają jakieś upominki, kosmetyki, a zdobywczyni tytułów – atrakcyjne podróże (w tym na Florydę), samochód, stroje, zegarek firmy „**Nina Richi**” i in.

Życzymy **Inessie** przede wszystkim dobrze spędzonego czasu na konkursie piękności, no i trzymajmy za nią kciuki! A po konkursie podzieli się z czytelnikami „**Kuriera**” wrażeniami z wyborów „**Miss Polonii**”.

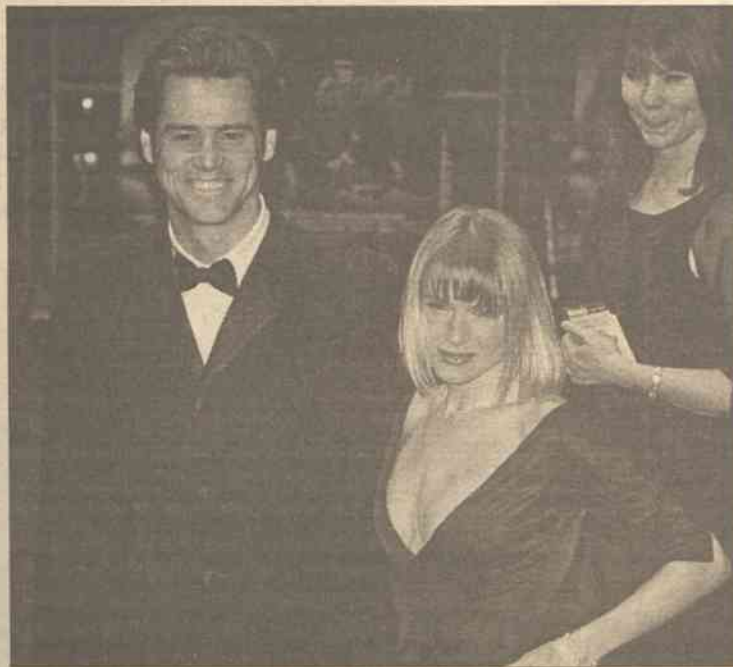


Litwę na konkursie piękności reprezentuje „**Dziewczyna Kuriera**”

Fot. **Marian Paluszkiwicz**

Kobiety Jima Carrey'a

Która następna?



Przed paru dniami na premierze rodzinnego filmu bożonarodzeniowego w Londynie 38-letni **Jim Carrey** był z 31-letnią **Renee**, z którą przyjaźni się już od roku Fot. **EPA-ELTA**

Komik kanadyjski Jim Carrey jest głośniejszy z tego, że ciągle zakochuje się w swoich partnerkach filmowych.

Podczas kręcenia komedii „**Glupi i głupszy**” zapoznał się on z aktorką **Lauren Holly**, z którą od-

tańczył wesele. Po dziesięciu miesiącach z powodu nie dopasowania charakterów, para się rozeszła, ale **Jim Carrey** długo się nie nudził. Chociaż w dramacie „**Simon Birch**” grał on tylko rolę epizodyczną, słynny aktor komiczny wypa-

trzył sobie **Ashley Judd**, z którą się przyjaźnił równo dwa miesiące. Jednakże, kiedy ukazał się dramat biograficzny „**Człowiek na księżycu**”, **Jim** już spacerował trzymając się za rękę z **Courtney Love** (żona wokalisty zespołu „**Nirvana**” **Kurta Cobaina**, który popełnił samobójstwo). Wówczas po raz kolejny twierdził on, że znalazł miłość swego życia, ale para tajemniczo się rozstała.

W komedii „**Ja, inny ja i Irena**” partnerką specjalisty od robienia grymasów, była piękna aktorka **Renee Zellweger**. Kiedy jeszcze nie zakończyły się prace filmowe, już cały świat wiedział, że właśnie ona jest nową ukochaną **Jima Carrey'a**. Pisma brukowe od dłuższego czasu rozważały, kiedy wreszcie odbędzie się wesele tej pary, liczyły cenne pierścienki na ich rękach i nawet nie podejrzewały, że **Renee Zellweger** jest w ciąży, aż na festiwalu w **Cannes** ukazała się mając już zaokrąglone kształty.

Jednakże **Jimowi** nawet tego było za mało. Kiedy zakończyło się kręcenie filmu dla całej rodziny „**Jak Grinch kradł Boże Narodzenie**”, kanadyjski aktor uczestniczył w filmowaniu klipu wideo, gdzie

bardzo się zachwycił piosenkarką **Faith Hill**. Odważył się nawet zadzwonić do domu 33-letniej piękności i pochwalił jej nietypowy głos i wygląd. Taki dzwonek wielbiela zdenerwował jej męża **Tima McGrawa**, który był nawet gotowy do wyjaśniania stosunków z gwiazdą kina komicznego. Matka dwojga dzieci wówczas uspokoiła swego męża, tłumacząc, że jest to po prostu kolejny żart aktora. Jednakże **Jim Carrey** „żartował” nadal i przysłał piosence piękny bukiet kwiatów. To ostatecznie zdenerwowało **Tima McGrawa**. Zadzwonił on do zarabiającego z każdej roli po 20 mln USD aktora i bardzo ostro z nim porozmawiał. **Jim** przeprosił za swe zachowanie.

Po tym wypadku żółta prasa żartuje, że aktor zaczął poszukiwać innej kobiety, ponieważ bardzo się zmartwił, że zdjęcie **Renee Zellweger** nie trafiło na okładkę magazynu „**Harper's Bazaar**”. Jednakże przed paru dniami, na premierze swego najnowszego filmu „**Jak Grinch kradł Boże Narodzenie**”, która odbyła się w Londynie **Jim Carrey** był ze swoją ukochaną **Renee**. Tylko jak długo będzie ona tą ukochaną?

Wokół wesela Madonny i Guy'a Ritchie'go

Gwiazda w brylantach Grace

Królowa pop muzyki Madonna podczas swego wesela, które odbędzie się w przyszłym tygodniu, będzie wyglądać naprawdę czarująco – zamierza ona wystroić się w cenny, wysadzany diamentami diadem, który niegdyś należał do księżnej Monaco Grace.

Jednakże image rockerkki na tym nie ucierpi, gwiazda założy bo-

wiem kowbojskie buty, chociaż też przystroi się w cenne diamenty. Suknię weselną „czaruje” córka „eksbitelsa” **Paula McCartney'ego** **Stella**. Jak pisze prasa amerykańska, była aktorka **Grace Kelly** – księżna **Grace** – jest bożyszczem **Madonny**. Legenda Hollywood, która w 1956 roku wyszła za mąż za księcia **Rainiera**, władcy jednego

z najmniejszych na świecie państw, w 1982 roku zginęła w katastrofie samochodowej.

Ci którzy pamiętają utwór **Madonny** z 1990 roku „**Vogue**”, wiedzą, że w piosence śpiewa się o **Grace**. Wesele amerykańskiej gwiazdy estradowej i brytyjskiego

reżysera filmowego **Guy Ritchie** odbędzie się 22 grudnia w katedrze **Dornocha** w Szkocji. Przyjście szykuje się w pobliskim zamku **Skiba**.

Według pogłosek, pan młody będzie ubrany w narodowy strój szkocki.

Stronę przygotowała **Agnieszka Skinder**

Dzieci telewizji

Szklane pokolenie

Większość dzieci obecnie ogląda telewizję od rana do wieczora bez żadnych ograniczeń. Niektórzy rodzice pozwalają na oglądanie telewizji nawet kilkumiesięcznym niemowlakom. A więc szkodzi czy pomaga, często stawiamy to pytanie, gdy dziecko domaga się włączenia telewizora.

Obarczanie telewizji za całe zło i drastyczne ograniczenie czasu jej oglądanie, zdaniem psychologów, nie ma sensu. Rodzice powinni nauczyć dzieci, jak mądrze i rozsądnie z niej korzystać. Natalija Jatulienė, dyrektor centrum medycyny ekologicznej Instytutu Higieny uważa, że nasze dzieci, dzięki telewizji, są znacznie lepiej rozwinięte intelektualnie, mają większy zasób wiedzy o świecie, ale nie wątpi, że telewizja też niesie sporo zagrożeń dla młodych.

Agresja jako przykład

Wśród pedagogów i psychologów nie ma zgody co do wpływu telewizji na ludzkie zachowanie. Jedni uważają, że brutalne sceny oglądane na szklanym ekranie skłaniają do przestępstw, drudzy twierdzą, że u jednostek o prawidłowym rozwoju osobowości takie sceny uwrażliwiają na zło, wzbudzają obrzydzenie.

Są dowody na to, że gdy dziecko pozostawione bez opieki ogląda wszystko „jak leci”, a rodzice traktują telewizję jako tanią opiekunkę, dzieci mają problemy z nauką, nie potrafią się skupić, stronią od zajęć fizycznych.

„Grzechem głównym” telewizji jest fakt, że czas spędzony przed ekranem, a nie wśród rówieśników, powoduje wyobcowanie, oderwanie od życia i spraw odpowiedzialnych do wieku dziecka. Dziś o względy dziecka rywalizuje również ekran komputera, który oferuje wiele atrakcyjnych gier, nauki i rozrywki – sądzi Jatulienė.

Wręcz niebezpiecznie jest sadzanie przed telewizorem bardzo małych dzieci, nawet gdy naprawdę potrzebujemy spokoju. Migotliwy obraz, hałaśliwe odgłosy powodują zmęczenie oczu i mózgu. Zbyt długie oglądanie telewizji jest niekorzystne również dla starszych dzieci, słabnie wzrok, system nerwowy. Telewizja powoduje również wyraźny wzrost zachowań agresywnych. Przemoc na ekranie nie tylko rozładowuje agresję, dziś udowodniono ponad wszelką wątpliwość, że obrazy okrucieństwa, przemocy, agresji uczą dzieci i nastolatków takich samych zachowań.

Albinas Bagdonas, psycholog, twierdzi, że dorośli często też są uzależnieni od telewizji.

Nie jest tak źle

Warto zaznaczyć, że telewizja ma też wiele stron dodatnich: poszerza wiedzę, przybliża świat, daje możliwość nauki języków obcych, uczula na problemy innych ludzi. Dziecko, które nie ma możliwości oglądania telewizji, może czuć się skrzywdzone, bowiem bohaterowie filmów, różnorodne au-



Długie wysiadanie przed telewizorem źle wpływa na rozwój układu kostnego

Fot. Marian Paluszkiewicz

dycje są przedmiotem rozmów i zabaw wśród dzieci i nastolatków.

Przyzwyczajenie

Wchodzimy do mieszkania i automatycznie włączamy telewizor – gra, rozmawia, pokazuje. Nie ważne, co. Jest szum, jest dobrze. Telewizja nie krzyczy, nie odpryskuje. Daje nam pewien komfort: oglądamy to, co chcemy. Nie chcemy – pstryk i spokój. Przyzwyczajają się dorośli, przyzwyczajają się dzieci. Z tego powodu dzieci coraz rzadziej sięgają po książki, ponie-

waż bardziej przemawia do nich obrazek, niż słowo. Obrazek jest przyjemniejszy i łatwiejszy.

By ustrzec dziecko przed telewizyjnym nałogiem, zdaniem specjalistów, musimy kontrolować spędzony przez dziecko czas przed telewizorem. Z bogatej oferty krajowych i zagranicznych programów trzeba mądrze korzystać i, w zależności od wieku dziecka, starannie je dobierać.

Długie wysiadanie przed telewizorem źle wpływa na rozwój układu kostnego. Z kolei okuliści zwracają uwagę, że podczas oglądania

programów nie przestrzega się elementarnych warunków: odpowiedniej odległości, ustawienia na poziomie oczu, rozjaśnienia ściany, przy której stoi aparat. Zbliżają się ferie, uczniowie nawet nie ukrywają, jak je spędzą, wielu z nich marzy, aby „naoglądać” się telewizji. Specjaliści nawiązują rodziców do aktywnego poradnictwa w tej sprawie. A poza tym, psycholog radzi, aby pamiętać, że najciekawsze programy telewizyjne i najcudowniejsze bajki na wideo nigdy nie zastąpią obcowania z rodzicami.

Alina Sobolewska

Na świąteczny stół

Desery królów

Torty są prawdziwą arystokracją wśród słodkich przysmaków i najwspanialszym dowodem kulinarnego kunsztu pani domu

Składniki: 3 szklanki mąki, 250 g masła, szklanka cukru, 4 żółtka, 1/2 szklanki gęstej śmietany, 3 łyżki kakao, szczypta soli, masło do formy.

Masa serowa

Kilogram podwójnie zmielonego sera, 125 g masła, 300 g cukru, 6 jajek, 3 łyżki mąki ziemniaczanej, cukier waniliowy.

Do dekoracji

Po 1/4 tabliczki gorzkiej i białej czekolady

Przygotowanie:

Żółtka utrzeć z cukrem, dodać

mąkę z solą, śmietanę wymieszaną z kakao, a na końcu wlać stopione letnie masło. Ciasto wstawić na 30 minut do lodówki. Ser utrzeć z masłem, cukrem i cukrem waniliowym. Cały czas, ucierając, wbijać po jednym żółtku, na końcu połączyć z pianą z białek i mąką ziemniaczaną. Tortownicę wysmarować masłem i wylepić ciastem. Spód podziurkować widelcem. Nałożyć masę serową i wyrównać łyżką. Piec 50 minut w 180 stopniach. Wyjąć z formy i udekorować wiórkami z gorzkiej i białej czekolady.

Nasza rada: Do masy serowej można, zamiast mąki ziemniaczanej, dodać 2-3 ugotowane i zmielone ziemniaki.

Jestem mamą

Dziecko a święta

Opowiedz dziecku, najlepiej przed snem, o tej szczególnej nocy, w której Pan Jezus przyszedł na świat, i o miejscu, gdzie to się stało – małym mieście, w dalekim kraju, gdzie wcale nie pada śnieg. Najważniejsze, aby twoja opowieść była ciepła i owiana mgiełką tajemnicy.

Codziennie wieczorem, przez kilkanaście minut czytaj swemu dziecku jedną z cudownych, bożonarodzeniowych historii. Niemal wszyscy ulubieni bohaterowie dziecięcych lektur przeżywali gwiazd-

kowe przygody. Jest mnóstwo książek, opowiadających o Bożym Narodzeniu i o związanej z nim tradycji, napisanych właśnie z myślą o najmłodszych czytelnikach.

Opowiedz maluchowi o brodatym staruszku, który raz do roku wyrusza z Laponii z worami pełnymi prezentów, żeby w ciągu jednej nocy przemierzyć cały świat i uszczęśliwić ludzi. Namów dziecko do napisania listu, który warto przykleić do szyby, żeby przejeżdżający swoim zaprzęgiem Mikołaj mógł bez trudu odczytać jego treść.

Zanim wyjdziemy na mróz

Szczypie w nos...

Jeszcze nie mamy mroźnej zimy, ale do minusowej temperatury już powinniśmy się przyzwyczajać. Już przy porannej toalecie nie powinno się myć twarzy wodą z mydłem, by nie zniszczyć naturalnej warstwy ochronnej skóry. Wystarczy przetrzeć twarz i szyję mleczkiem kosmetycznym, a potem nanieść na nie grubą warstwę kremu ochronnego, najlepiej tłustego, np. z witaminą A lub E.

Alergikom i osobom o skórze delikatnej warto polecić kremy do cery szczególnie wrażliwej, nie po-

Moda

Ubierraj się na jasno

Elegancka kobieta wie, że wraz z nadejściem zimy nie trzeba ubierać się w ciemne kolory. Wręcz przeciwnie: ciepła, kremowa odzież podkreśla urodę twarzy i dodaje jej blasku także w mroźne dni.

Bardzo modne w tym sezonie są białe swetry o grubym wolnym splocie, które idealnie wyglądają w zestawie z jasną długą i wąską spódnicą. Nieco zapomniany wraca do łask też zimny kożuszek, najlepiej w jasnych kolorach.

Ciekawym elementem Twojego zimowego stroju może stać się poncho, okrycie niezastąpione na długie zimowe wieczory.

winniśmy wypuszczać na dwór bez specjalnej ochrony również dzieci. Kremem ochronnym powinno się smarować również dlonie. Warto go też zabrać ze sobą na narty lub wycieczkę i kilkakrotnie w ciągu dnia nakładać na twarz. Można również przypudrować skórę, gdyż puder utworzy na niej dodatkową warstwę ochronną.

Smarując twarz, nie zapominajmy o cienkiej i wrażliwej skórze powiek. Przy ostrym słońcu trzeba zakładać okulary słoneczne. Również usta trzeba starannie natłuścić

Czy wiesz że...

● Jemiola, którą ozdabiamy mieszkanie w czasie Świąt Bożego Narodzenia, ma właściwości lecznicze. Jej gałązki zbiera się w grudniu i styczniu. Leczy, między innymi, epilepsję, zaburzenia w obiegu krwi, schorzenia skóry, odmrożenia. Ale uwaga! Białe jagody jemioli są trujące – przygotowując wyciąg lub nalewkę, koniecznie trzeba je usunąć.

● Śmiejący się człowiek nie tylko sprawia miłsze wrażenie, ale jest także zdrowszy. Chichocząc, a przy okazji wprawiając w ruch 18 mięśni twarzy, serwujemy sobie świetną kurację przeciwzmarszcz-

kowa. Śmiech zwiększa ukrwienie mózgu i sprawia, że myśli są błyskotliwsze. Podobnie jak seks, do broczynnie wstrząsa organizmem od mięśni po hormony.

Gdy z silnego mrozu i wiatru wchodzimy do ciepłego pomieszczenia, nie powinniśmy siadać blisko pieca lub kaloryfera. Nie wolno też rozgrzewać skóry gorącą wodą ani rozcierać wełnianą rękawicą. Wszystkie te „zabiegi”, mimo że przyspieszają powrót do normalnej temperatury, mogą jednak powodować pęknięcie naczynek krwionośnych.

● Mężczyzna staje się agresywny w samochodzie, ponieważ jako samiec broni swego terytorium – tłumaczy naukowcy agresję pogodnych mężczyzn za kierownicą. Kiedy inny kierowca zajecha mu drogę, narusza jego teren, to wywołuje silne emocje.

Analiza „szalu drogowego” u kobiet wykazała, że rozjuszone panie jechały z dziećmi – broniły potomstwa.

Stronę przygotowała
Alina Sobolewska

Euroliga koszykarek

Wygrały u niezwycięzonych

Drugie zwycięstwo odniosły koszykarki Lietuvos Telekomas. Po bardzo dramatycznej walce zwyciężyły one lidera grupy D, dotychczas niepokonaną drużynę Gysev Ringa 69:67.

Początek meczu był lepszy w wykonaniu gospodyń, które wygrały pierwszą kwartę 18:10. W drugiej kwarcie rolę odwróciły się i zespół gościnny zdecydowanie panował na boisku. Na dużą przerwę zespoły wyszły z wynikiem 33:35. W dwóch ostatnich kwartach sytuacja się zmieniała, jak pogoda wiosną. Fale aktywnej i skutecznej gry zmieniały się z okresami całkowicie bezproduktywnej bieganiny. Prowa-

Danilevičius w Arsenalu

Jednak jedzie na Wyspy

Litewski piłkarz Tomas Danilevičius przeszedł z zespołu FC Lozanna do Arsenalu Londyn. Sumy transferu nie ujawniono. Danilevičius był zaproszony na testy do tego słynnego klubu w przerwie letniej. Zagrał w barwach Arsenalu na turnieju w Amsterdamie. Zdobył nawet bramkę w meczu ze słynną hiszpańską FC Barcelona.

Zdołał przekonać trenera „Kanonierów” Arsene Wengera o przydatności dla klubu. Arsenal

Grupa D			
	z.	p.	pkt.
1. Gysev Ringa Sopron	4	1	9
2. Pool Comense Como	4	1	9
3. Lietuvos Telekomas Wilno	2	3	7
4. Elitzur Ramla	0	5	5

Pool Comense – Elitzur Ramla 88:57
Lietuvos Telekomas – Gysev Ringa 69:67

dzenie przechodziło od jednej drużyny do drugiej. Końcówka meczu była godna całego spotkania. Zwycięstwo wileńskiej ekipie rzuciła Rima Vadapalaitė. Dla zespołu Lietuvos Telekomas punkty zdobyły: Irena Baranauskaitė (16), Loreta

Berukštienė i Sandra Valužytė po 11, Rima Vadapalaitė (10), Ilona Šinsienė (8), Agnė Abromaitė (7), Kristina Kalesinskaitė (4), Diana Razmaitė (2). W ekipie gości wyróżniły się Słowaczka Zuzana Živkova (19) oraz Bośniaczka Daliborka Vilipic (18).



FC Liverpool pokonał lidera Division One zespół Fulham w meczu Pucharu Ligi Angielskiej 3:0 i awansował do półfinału tych rozgrywek. Wszystkie bramki padły w dodatkowym czasie gry. W ciągu 90 minut faworyci nie potrafili strzelić bramki, a często bramkarz Westerveld (na zdjęciu) musiał ratować Liverpool z opresji.

Fot. ETA-ELTA

Liga NBA

Starcie gigantów

W meczu drużyn, uznawanych za najpoważniejszych kandydatów do zdobycia mistrzostwa NBA, Portland Trail Blazers pokonali u siebie Los Angeles Lakers 96:86.

Gospodarzy do zwycięstwa doprowadził Rasheed Wallace, który zapisał na swym koncie 25 punktów i 13 zbiórek. Dobry mecz zagrał Damon Stoudamire, który zdobył 21 punktów. Arvydas Sabonis zagrał 21 minutę i zdobył dla zwycięzców 4 punkty oraz 8 zbiórek. W ekipie Lakers, dla której była to trzecia porażka w czwartym spotkaniu, 35 „oczek” rzucił Kobe Bryant, a Shaquille O'Neal uzyskał 19 punktów i miał 13 zbiórek.

Trzecie zwycięstwo w obecnym sezonie koszykarskiej ligi NBA odnieśli zawodnicy Chicago Bulls. „Byki” pokonały na wyjeździe Boston Celtics 104:86.

Ron Mercer, który uzyskał 27 punktów, najbardziej przyczynił się do najwyższej wygranej „Byków” od czasu, gdy drużynę opuścił Michael Jordan. Koszykarze

Atletico Madryt chce Dauma

Bardzo konkretna propozycja

Christoph Daum, były trener piłkarzy Bayeru Leverkusen i niedoszły selekcjoner reprezentacji Niemiec, otrzymał oficjalną propozycję pracy w drugoligowym klubie hiszpańskim Atletico Madryt.

„To jest bardzo konkretna propozycja. Atletico chce mnie zatrudnić natychmiast, ale ja nie zdecyduję się na podjęcie pracy wcześniej niż w lecie przyszłego roku” – powiedział Daum.

Były mistrz Hiszpanii w ostatnim sezonie został zdegradowany do drugiej ligi i nie radzi sobie w niej najlepiej. Christoph Daum miał w lipcu przyszłego roku zo-

wał już gotowy kontrakt. Władze emigracyjne nie wyraziły jednak zgody na pracę dla litewskiego napastnika.

Zgodnie z prawem, cudzoziemiec przed zatrudnieniem się w piłkarskiej Premiership League musi rozegrać 75 procent meczów reprezentacji w ostatnim okresie. 22-letni litewski napastnik rozegrał siedem spotkań w reprezentacji, co nie zadowalało władz emigracyjnych. Pół roku zawodnik treno-

wał razem z zespołem Arsenal, czekając na zezwolenie. Wreszcie ten dzień nastał i Litwa będzie miała pierwszego przedstawiciela w jednej z najsilniejszych piłkarskich lig.

O miejsce w podstawowym składzie Arsenalu nie będzie Danilevičiusowi jednak łatwo. W londyńskim klubie grają obecnie tacy zawodnicy, jak Thierry Henry, Sylvain Wiltord, Nwankwo Kanu i Dennis Bergkamp.

Piłka ręczna

Pogrom faworytek

Sensacyjnie zakończyły się rozgrywki grupowe mistrzostw Europy piłkarek ręcznych. Do półfinałów nie awansowały mistrzyni olimpijskie Dunki oraz mistrzyni świata Norweżki. W spotkaniach półfinałowych zagrają natomiast Węgierki z Rumunkami i Ukrainki z Rosjankami.

Odbywające się w Rumunii mistrzostwa Europy okazały się fiaskiem dla zespołów skandynawskich. Dominowały zespoły z Europy Środkowej i Wschodniej.

Ekipy Węgier oraz Ukrainy zdołały zakończyć rozgrywki grupowe bez żadnej porażki. Węgierki w ostatnim spotkaniu pokonały zespół Rosji, który dotychczas wygrał wszystkie mecze. Zawiodły Niemki, które zdołały wygrać tylko jeden mecz. W barwach tej drużyny wy-

Grupa A						
1. Węgry	5	4	1	0	159-115	9
2. Rosja	5	4	0	1	118-104	8
3. Francja	5	3	0	2	127-106	6
4. Jugosławia	5	2	1	2	139-138	5
5. Niemcy	5	1	0	4	117-134	2
6. Austria	5	0	0	5	89-152	0

Grupa B						
1. Ukraina	5	2	3	0	130-120	7
2. Rumunia	5	3	1	1	128-118	7
3. Norwegia	5	2	2	1	132-126	6
4. Macedonia	5	1	2	2	113-123	4
5. Dania	5	1	1	3	130-137	3
6. Białoruś	5	0	3	2	134-143	3

stępuje wychowanka litewskiej szkoły Ingrida Radzevičiūtė. W ostatnim meczu z Francuzkami zdobyła ona 5 bramek, a w całym

turnieju – 26. Żadnego meczu nie wygrały Białorusinki oraz Austriaczki, których nie stać było na zdobycie choćby jednego punktu.

Puchar UEFA

Bukmacherzy stawiają na Barcelonę

W siedzibie Europejskiej Federacji Piłkarskiej (UEFA) w szwajcarskim Nyonie odbyło się losowanie 4. rundy Pucharu UEFA i ćwierćfinału tych rozgrywek.

Szlagierowo zapowiadają się mecze pomiędzy Liverpooliem i AS Romą. Włoski klub będzie miał szansę zrewanżować się Anglikom za porażkę 16 lat temu w finale Pucharu Europy. Oprócz AS Romy w rozgrywkach grają nadal dwa inne włoskie kluby – AC Parma i Inter Mediolan.

Parma zmierzy się z PSV Eindhoven. Dyrektor PSV Peter Vossen powiedział: „To byłoby fantastyczne losowanie, gdybyśmy chcieli grać z włoską drużyną... Znamy kilku piłkarzy Parmy, ale nigdy nie graliśmy przeciwko temu zespołowi”. Rywalem Interu

Mediolan będzie Victoria Alaves. „Inter musi traktować Alaves jako bardzo niebezpieczną drużynę. Inaczej może się to dla nas źle skończyć” – powiedział dyrektor Interu Mediolan Giacinto Facchetti.

Hiszpanię w 4. rundzie reprezentują jeszcze trzy drużyny – FC Barcelona, Celta Vigo i Rayo Vallecano. Barcelona, która odpadła z rozgrywek Ligi Mistrzów, spotka się z AEK Ateny.

Grecy w trzeciej rundzie wyeliminowali Bayer Leverkusen. O miejsce w ćwierćfinale Celta Vigo walczyć będzie z VfB Stuttgart. Rayo Vallecano zagra z Girondins Bordeaux.

W pozostałych meczach Slavia

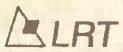
Praga grać będzie z 1. FC Kaiserslautern, a FC Porto zmierzy się z FC Nantes. Spotkania 4. rundy Pucharu UEFA odbędą się 15 i 22 lutego. FC Barcelona jest faworytem londyńskich bukmacherów w rozgrywkach o Puchar UEFA. Za jednego funta, postawionego na kataloński klub, można wygrać trzy w przypadku końcowego sukcesu „Barcy”.

Notowania londyńskich bukmacherów: 3-1 FC Barcelona, 4-1 AS Roma, 13-2 Inter Mediolan, 7-1 AC Parma, 14-1 Girondins Bordeaux, Liverpool, FC Porto, 16-1 Celta Vigo, 1. FC Kaiserslautern, 20-1 PSV Eindhoven, 33-1 Nantes, Rayo Vallecano, Slavia Praga, VfB Stuttgart, 40-1 Alaves, 50-1 AEK Ateny.

Na podstawie doniesień PAP stronę przygotował Andrzej Łakis



PIĄTEK 15.XII



6.00 Dzień dobry
8.05 S. „Teletubbies”
8.30 Lotnisko
9.00 80-lecie Kowieńskiego Teatru Akademickiego
9.50 Milioner
16.00 Wiadomości
16.05 S. „Ostateczna granica”
17.00 Wiadomości (ros.)
17.10 Słowo chrześcijanina
17.25 Świąteczne myśli
17.50 Telekatalog
17.55 Milioner
18.00 Wiadomości
18.10 Aktualny wywiad
18.20 Prosto i jasno
18.30 S. „Okres przemian”
19.00 Ekologia
19.25 Jeszcze nie śpij. S. „Teletubbies”
19.55 Summa summarum
20.30 Panorama
21.00 Ostatnie skrzyżowanie
21.50 Sport
22.00 Pytanko
22.10 Okres twórczy
22.40 S. krym. „Kryminalna policja”
23.35 Jazz
24.00 Wiadomości



6.00 Poranne koło
8.00 S. „Bez domu jest źle”
8.25 S. „Łzy miłości”
9.15 S. „Namiętna miłość”
10.05 S. „Barwy miłości”
10.55 Nos
11.35 Notatki gospodyni
12.05 I znów razem
12.30 S. hum. „Czarodziejka”
12.55 S. „Gimnazjum pięknej doliny”
13.20 S. hum. „Murphy Brown”
14.05 S. „Na imię jej Nikita”
14.50 Film anim. „Podróże Guliwera”
15.15 S. anim. „Mali Tom i Jerry”
15.40 S. „Barwy miłości”
16.30 S. „Bez domu jest źle”
16.55 S. „Łzy miłości”
17.45 S. „Namiętna miłość”
18.35 Wiadomości rowerowe
18.45 Wiadomości
19.10 Arena. Meksykańskie seriale: rozrywka dla kobiet, czy ich oglupianie?
20.00 Wiadomości rowerowe
20.15 Zapal świąteczną gwiazdę
20.25 Komedia „Zabawna kolacja” – Francja, 1998
21.55 Dramat krym. „Kula” – USA, 1996
23.35 Wiadomości rowerowe
23.45 S. „Izba przyjęć”



6.00 Wiadomości radiowe
7.05 Spojrzenie
7.30 S. hum. „Dobry wieczór, kochanie”
8.00 S. „Statek miłości”
8.50 S. „Piekło w raju”
9.35 S. „Dziki anioł”
10.20 S. „Kobieta mojego życia”
11.10 Przekrój
11.20 Kronika kryminalna
11.30 Jak się czujecie?
12.30 Nie cierpię reklamy
12.55 Komedia „Miłość – to koszmarny”
14.30 S. „... a trzeci złoty”
15.15 Karuzela
16.10 S. „Statek miłości”
17.00 S. „Piekło w raju”
17.50 S. „Dziki anioł”
18.40 S. „Kobieta mojego życia”
19.30 Dzisiaj
20.20 Corrida
21.30 Loteria
21.35 „Cyborg-3” – thriller, USA, 1995
23.10 S. „Komisarz Schimansky”
0.50 S. „Niech krew się leje”
1.20 – 7.25 EWTN

3

6.35 Teleshop
6.55 S. „Fizja Pończoszanka”
7.15 S. „Simpsonowie”
7.35 S. „Safari”
8.00 S. „Luisa Fernanda”
8.45 S. „Zawsze będę kochać”
9.30 S. „Uroczy i dzielni”
9.55 S. „Madison”
10.20 Tydzień bez tabu
10.45 Teleshop
11.15 TV „Lietuvos rytas”
12.05 Film fab. „Dzika miłość” – USA, 1994
13.35 S. „Szpital polowy”
14.00 S. „Nadzieja Chicago”
14.45 S. „Fizja Pończoszanka”
15.15 S. „Simpsonowie”
15.40 S. „Kochanie, zmniejszyłem dzieci”
16.35 S. „Uroczy i dzielni”
17.05 S. „Luisa Fernanda”
17.55 S. „Zawsze będę kochać”
18.45 Wiadomości
19.15 Bez tabu
19.45 Za rogiem. 9 starych anegdot
20.15 Komedia „Zabawki” – USA, 1992
22.25 Telegra
22.35 Wiadomości
22.45 Komedia „Sens życia” – W. Brytania, 1983
0.40 S. „Przez dziurkę od klucza”



8.00 Z Wilna
8.20 Lekarz domowy
8.50 Kanał muz.
10.00 S. „Pierwsza fala”
11.00 Z Moskwy
11.05 Moje kino
11.35 Bez pytań
12.00 Z Moskwy
12.05 Dzień po dniu
13.30 Peters pop-show
14.00 Z Moskwy
14.15 S. hum. „I znów 33 m kw.”
15.30 Odpocznijmy
15.55 Kanał muz.

17.05 Amba-TV
17.35 Nasza muzyka
18.30 Z Wilna
18.50 W oczekiwaniu świąt
19.00 Z Moskwy
19.30 „Niedziela”
20.00 Telefon „Niedzieli”
20.15 Aby Litwie było lepiej
20.45 Film fab. „Awantura” – Rosja/Ukraina, 1995
22.00 Z Wilna
22.20 Cd. filmu „Awantura”
22.50 Film fab. „Okres przestępstw” – W. Brytania, 1995



8.15 S. „Doktor Eleonora Bremvel”
9.15 Puls Wilna
9.35 Wiadomości (pol.)
9.45 Poglądy
10.00 Film fab. „Po ciemnej stronie Księżyca”
15.00 Film anim. „Kret i jego przyjaciele”
15.15 Film fab. „Doktor Eleonora Bremvel”
18.00 Program publ.
18.30 Puls Wilna
18.50 Wiadomości (pol.)
19.00 Poglądy
19.30 Studio prawnicze
20.15 Jestem reżyserem
21.00 Puls Wilna
21.20 Wiadomości (pol.)
21.30 Poglądy
21.45 Film fab. „Po ciemnej stronie Księżyca”
23.15 Film fab. „Anegdoty” - Rosja



8.00 Wiadomości
8.20 S. „Wieża Babel”
9.25 S. „Granica”
10.25 S. „Wszystkie podróże ekipy Cousteau”
11.00 Wiadomości
13.30 Razem
14.00 Wiadomości
14.20 Film fab. „Przygody na wybrzeżu Ontario”
15.55 S. „Wieża Babel”
17.00 Wiadomości
17.25 Po łaźni
18.00 Dok. film krym.
18.40 Pole cudów
19.45 Dobranoc, dzieci
20.00 Czas
20.45 S. „Czarny pokój”
21.10 Koncert
22.10 Film fab. „Rosyjska ruletka”
23.50 Wiadomości
0.05 Thriller „Na celowniku”



8.00 Wiadomości
8.15 Czarne na białym
8.20 Dyżurna jednostka
8.35 S. „Teletubbies”
9.00 S. „Manuela”
10.00 Wiadomości
10.30 S. „Santa Barbara”
16.00 Wiadomości
16.30 S. „Amazonka”
18.00 S. „Historia miłości”
19.00 Wiadomości
19.30 Rozmaitości
19.50 Koncert
22.00 Wiadomości

22.30 Po „Wiadomościach”
22.40 W piątkowy wieczór
23.40 Film krym. „Niespodziewane piekło”



7.00 Kawa czy herbata
8.40 Polscy górnicy we Francji – reportaż
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.30 Wiadomości
9.40 Gielda
9.45 Wieści polonijne
10.00 Opowiesci choinkowe – program dla dzieci
10.30 S. anim. „Skippy”
11.00 „Stan wewnętrzny” – film fab.

12.30 Rozmowy na nowy wiek
13.00 Wiadomości
13.10 Księżycowy Wieczór Kabaretowy
14.00 S. „Złotopolscy”
14.25 Linia specjalna
15.15 Kompozytorzy
15.25 Bliscy i oddaleni – program Kamili Szymańczyk

15.45 Ojczyzna -polszczyzna
16.00 Wiadomości
16.10 Telezakupy
16.35 Rozmowa dnia
16.55 Rozmowy na nowy wiek
17.25 Magazyn kulturalny
18.00 Telexpress
18.15 Papierowy teatrzyk
18.25 Fortepian – program dla dzieci
18.40 S. „Tropiciiele gwiazd”
19.15 Salon Lwowski
19.35 S. „Złotopolscy”
20.00 Wieści polonijne
20.15 Dobranocka
20.30 Wiadomości
20.55 Pogoda
20.58 Sport
21.00 Teatr Telewizji

22.30 Piknik Country – Mragowo 2000
23.05 Marian Cholerek – program Jerzego Armaty
23.30 Panorama
23.50 Sport-telegram
24.00 Tygodnik polityczny Jedyński
0.45 Polski dokument telewizyjny



7.00 Piosenka na życzenie
8.00 S. komed. „Świat według Bundych”
8.25 S. anim. „Batman”
8.50 Polityczne graffiti
9.00 S. komed. „Skrzydła”
9.30 S. przygod. „Xena, wojownicza księżniczka”
10.30 S. „Zbuntowany Anioł”
11.30 S. obycz. „Fiorella”
12.30 S. sensac. „przygod. „Pogromcy zła”
13.30 Disco Polo Live
14.25 S. komed. „Świat według Kiepskich”
15.00 Dyżurny satyryk kraju
15.30 Macie, co chcecie
16.00 S. anim. „Pokemon” – dla dzieci
16.30 Informacje
16.50 Fundacja Polsat

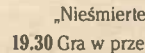
16.55 S. obycz. „Adam i Ewa”
17.45 S. sensac. „Wysoka fala”
18.45 S. obycz. „Fiorella”
19.35 Kurier TV
19.55 Informacje
20.00 Prognoza pogody
20.05 S. „Zbuntowany Anioł”
21.00 S. komed. „Miodowe lata”
21.30 S. komed. „Graczykowie”
21.50 Losowanie LOTTO i Szczęśliwego Numerka
22.10 „Operacja Morze Czarne” – film akcji
23.50 Informacje i biznes informacie
0.05 Prognoza pogody
0.15 Polityczne graffiti



7.00 „Maria Emilia” – telenowela
7.45 „Katalina i Sebastian” – telenowela
8.30 Odjazdowe kreskówki
9.35 S. młodz. „Czy boisz się ciemności?”
10.00 S. fantast. „Zagubiony w czasie”
10.50 S. fantast. „Nieśmiertelna”
11.40 Podaj dalej – teleturniej

12.10 S. sensac. „Klaun”
13.00 Teleshopping
14.05 Gra w przeboje – teleturniej muzyczny
14.35 „Katalina i Sebastian” – telenowela
15.20 „Maria Emilia” – telenowela
16.10 Odjazdowe kreskówki
17.25 S. młodz. „Czy boisz się ciemności?”
17.50 S. fantast. -nauk. „Zagubiony w czasie”
18.40 S. fantast. „Nieśmiertelna”
19.30 Gra w przeboje – teleturniej muzyczny

20.00 Zoom – magazyn sensacji
20.30 Podaj dalej – teleturniej
21.05 „Uwolnić szkołę” – film akcji
22.40 „Zaginiony skarb” – komedia



7.00 Magazyn muzyczny
8.00 TV4 KROPKA PL – program internetowy
8.30 Muzyczne listy
9.30 S. anim. „Kosmiczne wojny”
10.00 S. „Voltron” – dla dzieci
10.30 S. „Goosebumps”
11.00 S. sensac. „Viper 2”
12.00 S. komed. „Allo, Allo”
12.30 S. komed. „Jak dwie krople czekolady”
13.00 „Czułość i kłamstwa” – telenowela
13.30 S. SF „Voyager 2”
14.25 TV4 KROPKA PL – program internetowy
14.55 Strefa P – magazyn muzyczny
15.45 Muzyczne listy
16.45 S. anim. „Garfield”
17.05 S. anim. „Ulysses”

17.35 Drogówka – magazyn policjiny
18.05 S. komed. „Allo, Allo”
18.45 Dziennik
19.00 S. sensac. „Baza Pensacola”
20.00 S. sensac. „Najemnicy”
21.00 S. krym. „Posterunek Brooklyn”
21.50 Dziennik i informacje sportowe
22.05 „Ariana” – dramat policjiny



7.00 Kawa czy herbata?
8.30 Telezakupy
8.45 S. przygod. „Przygody Sindbada”
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.25 Gielda
9.30 Wiadomości
9.40 Prognoza pogody
9.45 S. „Rycerz Piotruś herbu Trzy Jabłka”
10.10 „Magiczny kalendarz” – film animowany

10.15 Jedyneczka – program dla dzieci
10.45 Bajeczki Jedyneczki – program dla dzieci
11.00 „Tajemnicza kobieta” – telenowela
11.50 „Lecznica pod św. Franciszkiem” – telenowela
12.15 Tak jest świat – magazyn
12.30 „Stosunki zagraniczne” – film dokumentalny

13.00 Wiadomości
13.10 Agrobiznes
13.25 Wielkie sprzątanie – magazyn
13.45 S. obycz. „Plebani”
14.15 Zabawy językiem polskim
14.40 Mam sprawę – program z telefonicznym udziałem widzów
14.50 Ziemia – program edukacyjny

15.10 ABC reformy edukacji
15.15 Mam sprawę – program z telefonicznym udziałem widzów
15.20 Moja przyszłość – program edukacyjny
15.40 Mam sprawę – program z telefonicznym udziałem widzów

15.45 Kurs języka angielskiego
16.00 Wiadomości
16.10 Europa regionów
16.25 Druga arka Noego
16.55 Magazyn medyczny
17.15 Magazyn motoryzacyjny
17.30 „Moda na sukces” – telenowela
18.00 Telexpress
18.20 Gość Jedyński
18.35 S. obycz. „Plebani”
19.00 Dwadzieścia jeden – teleturniej
19.40 Rower Błażeja
20.00 Wieczorynka
20.30 Wiadomości, sport i prognoza pogody
21.10 „Anna Karenina” – dramat obyczajowy
22.00 Marek Knopfler w Jedyńce – koncert
22.25 Julia – koncert Edyty Górniak

VTV



20.45

Awantura

Komedia, Rosja/Ukraina, 1995 r.
Komedia przygodowa, której bohaterowie – Rosjanin, Białorusin i Ukraińiec – o odpowiednich pseudonimach Limon, Kupon i Zajczyk – na statku oceanicznym polują na złoto KPZR jako agenci służb specjalnych swoich suwerennych państw.

BTW

21.35

Cyborg-3

Film sensacyjny, USA, 1995 r.
Przez 200 lat cyborgowie wiernie służyli ludziom. Nastaly jednak ciężkie czasy i przyszedł kres tej przyjaźni. Dziś ludzie polują na cyborgów i przesładują ich z powodu bloków zasilania, mikroukładów i części zamiennych. Jednooki Jacques ze swymi sługusami poluje na ofiary we wszystkich zakamarkach Wielkiej Pustyni i marzy o przedostaniu się do miasta cyborgów w wolnej strefie, gdzie byłby prawdziwy raj dla niego – mnóstwo części zamiennych, które można z dobrym zyskiem odsprzedać ludziom.

11K

23.15

Anegdoty

Komedia, Rosja, 1990 r.
Wasilij Kutuzow, noszący nazwisko słynnego wodza, trafia do szpitala psychiatrycznego z powodu swego talentu wymyślenia anegdot. W jego rodzinie wszyscy mieli ten dar i cierpieli z tego powodu.

TV 3



21.15

Zabawki

Komedia fant., USA, 1992 r.
Reżyser filmu „Człowiek deszczu” Barry Lewinson prezentuje nagrodzoną dwoma Oscarami komedię fantastyczną „Zabawki” z Robenem Williamsem (Stowarzyszenie zmarłych poetów). Tym razem bohaterem jest ekscentryczny producent zabawek, którego biznesowi usiłuje zaskodzić wojowniczo usposobiony wujek.



SOBOTA 16.XII



8.00 Dzień dobry, dzieci
8.30 Telebimbam
8.55 Telekatalog
9.00 Na jednym końcu haczyk
9.25 Drogi. Samochody. Ludzie
9.45 Wieczory
10.00 Wiadomości
10.05 Śniadanie w klubie
11.00 Piłka nożna
11.30 Zdrowie
12.00 S. „Statek kosmiczny Ziemia”
12.10 Technologia i telekomunikacja
12.35 Projekt UNESCO „Od retoryki do rzeczywistości”
13.00 Wiadomości
13.05 Film fab. „Eksperyment „Filadelfia”
14.40 Debiut
14.50 Koncert życzeń
16.00 Wiadomości
16.05 S. „Ludzie z Mogadoru”
17.00 Mistrzostwa LLK. „Šiauliai” (Szawle) – „Žalgiris” (Kowno). Podczas przerwy – Wiadomości
19.00 Dajmy gazu
20.00 Prawdziwe historie
20.30 Panorama
20.55 Europejski zegar
21.10 Muzyka rozrywkowa
22.00 Komedia „Młody lowelas”, USA, 1987
23.35 Wiadomości
23.40 Okres twórczy



7.30 ABC zdrowia. Choroba wieńcowa serca. Antykoncepcja
8.00 Dla dzieci
9.00 Poranne koło
10.30 Nowa komunikacja
11.00 ABC zdrowia. Ból i wysokie ciśnienie
11.30 4 kółka
11.50 Z Hollywoodu
12.05 Z kolekcji Discovery
13.00 Świat dziwaków
14.10 S. hum. „Czarodziejka”
14.35 S. hum. „Przyjaciele”
15.00 S. „Prawo do miłości”
15.50 S. hum. „Sąsiedzi”
16.15 S. „Kung Fu”
17.05 S. hum. „Ned i Stacey”
17.30 S. hum. „I znów razem”
17.55 Zamek Takeszi
18.45 Wiadomości
18.55 Panorama wiadomości rowerowych
19.25 Thriller „Pogranicze” – USA, 1998
21.20 Thriller „Nieoszlifowany klejnot” – Kanada, 1990
23.05 Horror „Noc żywych trupów” – USA, 1990



7.30 Karuzela
8.30 Kibir vibrir
9.40 S. „Felix”
10.30 Amerykańscy gladiatorzy
11.55 Bushido
13.40 Bushido
16.00 S. hum. „Dobry wieczór, kochanie”
16.25 S. hum. „Razem”
16.55 Nie cierpię reklamy
17.25 S. „Władca zwierząt”
18.10 S. „... a trzeci złoty”
19.00 Najtępsi bandyci Ameryki
19.30 Wiadomości
19.40 Krwawa fala
20.05 Film batal. „Prawo wojny” – USA, 1992
21.45 Bushido
23.25 „Krwawy ślad” – thriller, Niemcy, 1995
1.05 – 7.50 EWTN



7.45 Teleshop
8.00 S. „Opowiadania o dzikich zwierzętach”, „Garfield i przyjaciele”, „Brzydkie kaczątko”
9.25 S. „Simpsonowie”
9.55 S. „Batman”
10.20 S. „Siódme niebo”
11.10 Komedia „Blossom”
11.35 Przepisy Roberta
12.00 Dramat „Ptasznik z Alcatrazu” – USA, 1962
14.25 Za rogiem. 9 starych anegdot
14.55 S. „Trzecia planeta od Słońca”
15.25 S. „Oszołomieni miłością”
16.15 S. „Ally McBeal”
17.05 S. „Ratownicy na Hawajach”
17.55 S. „Beverly Hills, 90210”
18.45 Wiadomości
19.15 Niech żyje król
19.45 Robinsonowie
20.50 Tydzień bez tabu
21.20 „Przeświłt” – thriller, USA, 1992
23.40 „Stworzenie” – thriller fant., USA, 1982



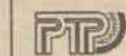
8.00 Z Wilna
8.20 Budownictwo
8.50 „Niedziela”
9.20 Aby Litwie było lepiej
9.50 W oczekiwaniu świąt
10.00 Podoba się – oglądaj
10.15 O miłości
10.50 Paluszki liżać
11.25 Bez pytań
12.00 Z Moskwy
12.15 Film anim.
12.40 Nasze ukochane zwierzęta
13.20 Własna gra
13.55 SW-show
14.50 „Ja sama”
15.55 „Siódme niebo” – film fab., Mosfilm, 1971
17.45 W oczekiwaniu świąt
18.05 Skandale tygodnia
19.00 Z Moskwy
19.20 Film fab. „Transakcja odbyła się” – USA, 1994
21.10 W oczekiwaniu świąt
21.20 Film fab. „Doskonali mordercy”

23.15 Nasza muzyka:
Alla Gorbaczowa0.20 Sieć
0.50 Film fab. „Terrorysty” – USA, 1985

9.00 Dotyk
10.00 Republika Jabłka
10.30 Bądźmy zdrowi
11.00 Państwowa Służba Żywności i Weterynarii
11.30 Znamiona. Profilaktyka raka
11.50 Film fab. „Po ciemnej stronie Księżyca”
13.30 Energia vitalności
14.00 Twój wychowanek
14.30 Cicha sensacja
15.00 Handel ludźmi
16.05 Film dla dzieci
17.30 Oaza
18.00 Nauka i technika
18.30 Jestem reżyserem
19.15 Od poniedziałku do piątku
20.15 Film dok.
20.45 S. „Chytrus”
21.45 Film fab. „Przygody Sherlocka Holmesa i doktora Watsona”
23.15 Film fab. „Pięć kątów” (1)



7.00 Wiadomości
7.15 100 %
7.40 S. „Alf”
8.10 W świecie zwierząt
9.00 Wiadomości
9.10 Smak
9.30 Panorama śmiechu
10.05 Film fab. „Nieoznakowany ładunek”
11.15 Siódmy zmysł
12.30 Graj, harmonio
13.05 Zdrowie
13.45 Historia pewnego arcydzieła
14.00 Wiadomości
14.10 S. „Ball”
15.10 Specjalny reportaż
15.25 Klub Disneya
15.50 Żywa przyroda
17.00 Wiadomości
17.10 Historie kobiet
17.50 Jeralasz
18.05 Film krym. „Kolumb robi panikę”
20.00 Czas
20.40 Co? Gdzie? Kiedy?
21.55 Film batal.



6.30 Na ryby
6.55 Film sensacyjny „Po katastrofie statku”
8.50 S. „Teletubbies”
9.00 Witaj, kraju
9.45 Telegra
10.35 Sam sobie reżyserem
11.05 Kalambur
11.35 Złoty klucz
11.55 S. „Komisarz Rex”
13.00 Wiadomości
13.20 Komedia „Marynarz z Komety”
15.00 Panorama międzynarodowa
16.00 Klub prasowy
17.00 Moja rodzina
18.00 Telegra
19.00 Wiadomości
19.30 Miasteczko
20.10 Zwyczajne sprawy
20.35 Komedia „Najlepszy przyjaciel”
22.50 Film batal. „Starcie”



7.00 S. hist. „Paweł – syn Maccka Gąsienicy”
8.00 Echa tygodnia
8.30 Miss Polonii – konkurs dla widzów
9.45 Ziarno – program dla dzieci
10.15 5-10-15 – program dla młodzieży
10.35 S. anim. „Babar”
11.00 Hity satelity
11.15 Uczmy się polskiego
11.45 S. komed. „Smol biznes”
12.20 Madonny polskie
12.50 Polscy górnicy we Francji
13.20 Teatr dla dzieci
14.00 Teledyski na życzenie
14.10 Magazyn historyczno-kulturalny
14.40 „Śniardwy” – film dokumentalny
15.05 Portret Aleksandra Maliszewskiego
15.30 Kocham Polskę – teleturniej
16.00 Muzyka łączy pokolenia
16.50 Dziennik telewizyjny
17.00 Sensacje XX wieku
17.25 Magazyn polonijny z Białorusi
18.00 Teleexpress
18.15 Mówi się... – program poradnikowy
18.35 Magazyn folklorystyczny
19.15 S. obycz. „Męska decyzja”
20.05 Kurier z Waszyngtonu
20.20 Dobranocka
20.30 Wiadomości
20.50 Prognoza pogody i sport
21.00 Miss Polonii – konkurs dla widzów
21.05 Baśń filmowa
22.40 Big Zbig show
23.30 Panorama
23.50 Sport telegram
24.00 Zwierzenia kontrolowane
0.25 A śmierć utraci swoją władzę
0.50 Sportowa sobota

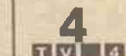


7.00 Disco Relax
8.00 Dyżurny satyryk kraju
8.30 Magazyn religijny
9.00 4 x 4 – magazyn motoryzacyjny
9.30 S. anim. „Spider-Man”
10.00 S. przygod. „Godzilla”
10.30 S. młodz. „Power Rangers”
10.55 S. sensac. „Strażnik Teksasu”
11.45 „Dzika ziemia” – film fab.
13.35 „Kapitan z Koepenick” – film fab.
15.15 „W pustyni i w puszczy” – ostatnie dni na planie zdjęciowym – reportaż
15.30 Gospodarz: gra-zabawa
16.00 Disco Polo Live
16.50 Fundacja Polsat
17.00 Informacje
17.10 Prognoza pogody
17.20 Dyżurny satyryk kraju

17.50 S. komed. „Przyjaciele”
18.20 S. „Asy z klasy” – dla młodzieży
19.10 Idź na całość
20.05 S. obycz. „Adam i Ewa”
21.00 S. komed. „Świat według Kiepskich”
21.30 S. komed. „Duża przerwa”
21.50 Losowanie LOTTO i Szczęśliwego Numerka
22.05 Życiowa szansa – teleturniej
22.55 „Zimna stal” – film fab.
0.35 S. „Opowieści z krypty”
1.05 Playboy
2.05 „Dziewczynny z radia” – tylko dla dorosłych
3.10 „101 podniet” dla dorosłych
4.05 Muzyka na bis



7.00 Teledyski
8.00 Odjazdowe kreskówki
11.25 Beczka śmiechu
11.50 S. fant. -nauk. „Zagubiony w czasie”
12.35 S. komed. „Tata major”
13.00 S. przygod. „Tajemnicza wyspa”
13.30 S. przygod. „Ukryte miasto”
13.55 Teleturniej muzyczny
14.25 S. komed. „Trzecia planeta od Słońca V”
14.50 „Uwolnić szkołę” – film akcji
16.20 S. fant. -nauk. „SeaQuest”
17.10 S. sensac. „Na wariackich papierach”
18.05 S. fant. -nauk. „Czynnik PSI IV”
18.55 Wieczór z reklamą
19.30 Gra w przeboje – teleturniej muzyczny
20.00 Zoom – magazyn sensacji
20.30 S. komed. „Trzecia planeta od Słońca V”
21.00 „Wybierz mnie” – dramat
23.10 „Piranie” – film sensacyjny
1.00 S. obycz. „Hotel”
1.50 S. fant. -nauk. „Czynnik PSI IV”
2.35 „Czerwona fala” – film akcji
4.15 „Scanner Cop” – horror
5.45 Teleshopping

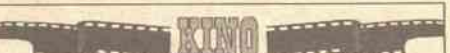


7.30 S. anim. „Sandokan”
8.00 S. przygod. „Wojownicze żółwie”
8.30 S. SF „Po drugiej stronie lustra”
9.00 A kuku – program rozrywkowy
9.30 S. dok. „Watykan Jana Pawła II”
10.00 „Ogrody Castelgandolfo” – film dokumentalny
10.30 S. anim. „Blotniak”
11.00 S. anim. „Rudzielec”
11.30 S. przygod. „Wojownicze żółwie”
12.00 S. SF „Po drugiej stronie lustra”
12.30 S. młodz. „Droga

do Avonlea”
13.00 S. dok. „Ginący świat”
13.30 Magazyn motoryzacyjny
14.00 Magazyn poradnikowy
14.30 Podryw kontrolowany – program rozrywkowy
15.00 „Nasze słońeczko” – film dla dzieci
16.45 S. obycz. „Luzik”
17.45 „Czułość i kłamstwa” – telenowela
18.45 Dziennik i informacje sportowe
19.05 „Spadamy do Paryża” – komedia
21.05 „Niebezpieczne zakrety” – komedia
23.00 S. SF „Dziwny świat”
24.00 „Powrót” – horror
1.55 VIP – wydarzenia i plotki
2.05 Strefa P – program muzyczny



7.30 Wszystko o działce i ogrodzie
7.55 Agrolinia
8.45 Tańce polskie
9.00 Zwierzęta świata
9.30 Wiadomości
9.40 Prognoza pogody
9.45 Ziarno
10.10 „Magiczny kalendarz” – film animowany
10.15 5-10-15 – program dla młodzieży
10.40 S. „Walt Disney przedstawia”
11.55 S. obycz. „Doktor Quinn”
12.45 Kwadrans na kawę
13.00 Z kamerą wśród zwierząt
13.25 Miliard w rozumie – teleturniej
14.00 Wiadomości
14.10 Anegdoty prezydenckie Longina Pastusiaka
14.20 S. przygod. „Opowieści z Mórz Południowych”
15.15 22 Konkurs dla Abonentów
16.00 Jeśli nie Oxford, to co? – teleturniej
16.30 Rzuć palenie razem z nami – finał konkursu
17.10 „Lecznica pod św. Franciszkiem” – telenowela
17.35 Lista przebojów
18.00 Teleexpress
18.25 Kochamy polskie seriale – teleturniej
18.55 Mdm
19.20 Akademia IQ – Pokaż, co potrafisz
20.00 Wieczorynka
20.30 Wiadomości
20.50 Sport
20.55 Prognoza pogody
21.05 „Rycerz króla Artura” – film kostiumowy
23.25 Sportowa sobota
23.35 „Życzenie śmierci 2” – dramat kryminalny
1.15 Nocne rozmowy
2.00 Noc internauty
3.45 Motown Live – program dokumentalny



Repertuar od 15 do 21 grudnia

LIETUVA ul. Pylimo 17
WIELKA SALA

„Wesele” 15.12 – godz. 11.00; 15.30; 22.45. 16.12 – 18.12 – godz. 11.00; 15.30; 22.15. 19.12 – godz. 15.30; 22.15. 20.12 – 21.12 – godz. 11.00; 15.30; 22.15. Rosja, komedia, reż. Pavel Lungin; wyst. Marija Mironowa.
„Vatel” 15.12 – godz. 13.15; 17.45. 16.12 – 21.12 – godz. 13.15; 17.45; 20.00. Francja, 2000r. film historyczny; reż. Roland Joffe; wyst. Gerard Depardieu, Uma Thurman, Tim Roth; muzyka – Ennio Moriconne.
W poniedziałki – 8 Lt W weekendy – 12 Lt Wejściówka: 10 Lt, w poniedziałki – 5 Lt, do godz. 14.00 – 8 Lt, dzieciom do lat 10 na filmy dziecięce – 5 Lt. Na filmy festiwalu – 8 Lt.

SALA 88

„Tańcząca w ciemnościach” 15.12 – godz. 14.00; 18.30. 16.12 – 19.12 – godz. 14.00; 18.30; 21.00. 20.12 – godz. 14.00; 18.30; 21.00. Dania, Francja, Szwecja; reż. Lars von Trier; wyst. Bjork, Catherine Deneuve. Film został nagrodzony na tegorocznym Festiwalu Filmowym w Cannes „Złotą Palmową-Gałką”
„Krzyk 3” 15.12. – 21.12 – godz. 12.00; 16.30; USA, 2000r., horror; reż. Wes Craven; wyst. Courtney Cox, Live Schreiber. Wejściówka: 10 Lt, w dniach pracy do godz. 14.00 – 8 Lt, dzieciom do lat 10 na filmy dziecięce – 5 Lt, na filmy festiwalu – 8 Lt.

HELIOS ul. Didžioji 28

I SALA

„Dzieciak” 15.12 – 21.12 – godz. 15.15; 19.00. USA, komedia; reż. Jon Turteltaub; wyst. Bruce Willis.
„Psołni zakonniczy” 15.12 – 21.12 – godz. 17.15; 21.00. USA, 2000 r.; komedia oparta na prawdziwych wydarzeniach; reż. K. Norbu; wyst. Jamiyang Lodro, Orgyen Tobgyal.
„Flinstonowie w Viva Rock Vegas” – 15.12 – 21.12 – godz. 13.30. USA, komedia rodzinna. reż. Brian Levant, wyst. Tom Gibson, Stephen Baldwin.

II SALA

„Maski” 15.12 – 21.12 – godz. 16.30; 20.45; thriller, USA, 2000 r.; reż. Rob Cohen; wyst. Joshua Jackson, Paul Walker.
„Gorący gość” 15.12 – 21.12 – godz. 14.50. Niemcy, 2000r.; komedia; reż. Marc Rothmund; wyst. Tobias Schenke, Axel Stein.
„Niemożliwa misja-2” 15.12 – 21.15 – godz. 12.30; 18.30. USA, 2000 r.; fantastyczny film akcji; reż. John Woo; wyst. Tom Cruise, Thandie Newton.
Wejściówka – w dniach pracy do godz. 14.29 – 8 Lt; dzieciom, uczniom, studentom, emerytom i niepełnosprawnym – 6 Lt; w dniach pracy do godz. 14.30 i w weekendy – 10 Lt, dzieciom, uczniom, studentom, emerytom i niepełnosprawnym – 8 Lt, w poniedziałki – 5 Lt.

VILNIUS ul. Gedimino 5a
I SALA

„Zwariowany profesor 2: Klumpso- wie” – 15.12 – 21.12 – godz. 15.00; 21.00; komedia, USA, 2000r.; wyst. Eddie Murphy, Janet Jackson.
„Jak Grinch ukradł Święta Bożonarodzeniowe” – 15.12 – 21.12 – godz. 11.00; 13.00; 17.00; 19.00; USA, film-bajka; reż. Ron Howard; wyst. Jim Carey.
(Dokończenie na str. 11)



NIEDZIELA 17.XII



8.00 Dzień dobry, dzieci
8.30 Ratuj przyjaciela
8.55 Telekatalog
9.00 Nowości
Kościół katolickiego
9.05 Świąteczne myśli
9.30 Bez pracy nie
ma kolaczy
10.00 Magazyn dla
wojskowych
10.30 Siedem dni Kowna
11.00 W świecie
koszykówki
11.30 Morze
12.00 Podróże
12.45 Menora
13.00 Wiadomości
13.05 Koncert życzeń
14.00 Wideoteka
wspomnień
16.00 Wiadomości
16.05 S. „Pomyślny wiatr”
16.50 Debiut
17.00 Salon muzyczny
17.30 Popołudnie
z Cekuolisem
17.55 Lekcja jęz.
litewskiego
18.00 Wiadomości
18.10 Telegra
19.10 Nasze miasteczka.
Dotnów
20.00 Styl
20.30 Panorama
20.55 Tydzień na świecie
21.10 Dramat psych.
„Wiara, nadzieja
i miłość” – Dania
23.00 Wiadomości
23.05 Na jednym
końcu haczyk
23.30 Salon muzyczny



7.30 ABC zdrowia.
Choroby
onkologiczne
i starzenie się skóry
8.00 Filmy dla dzieci
9.00 Nasze zwierzęta
9.30 Notatki gospodyni
9.55 Kuchnia
ani Grażyny
10.25 Salon Białego Kota
11.00 ABC zdrowia.
Kobięce problemy
i ciśnienie
11.30 Film dok.
o przyrodzie
12.30 Narodowa geografia
13.00 Świat dziwaków
14.10 S. hum.
„Czarodziejka”
14.35 S. hum.
„Przyjaciele”
15.00 S. „Prawo
do miłości”
15.50 S. „Dolina
rumaków”
16.40 Film anim.
17.10 Nos
17.45 Panorama
wiadomości
rowerowych
18.10 Od... do
18.45 Wiadomości
18.55 Panorama tygodnia
19.25 Film fab. „Biały

huragan” – USA, 1996
21.55 S. „Klown”
22.45 S. hum.
„Akademia policji”
23.35 S. „Sopranowie:
kronika mafii”
0.25 Nowa komunikacja



7.55 Ekoróżga
8.30 Matka Angelika
9.30 Jak się czujecie?
10.30 Samochody
11.00 Nie ma tego złego
11.30 Przewodnik
budownictwa
12.00 Corrida
13.10 Program muz.
14.05 Koncert życzeń
16.10 Komedie
„Podziemny blues”
– USA, 1993
17.50 Klub koszykówki
18.15 NEBL „Lietuvos
rytas” – „Kalev”
(Estonia). Podczas
przerwy i po meczu
– Klub koszykówki
20.00 Komedie
„Barchanow i jego
straż osobista” –
Rosja, 1996
22.10 Film fab. „Agent
ubezpieczenia” –
Kanada/USA, 1991
24.00 Film dok.
„Wikingowie –
geniusze z mroźnej
krajiny”
1.00 – 6.00 EWTN



7.45 Teleshop
8.00 S. „Fizia
Pończoszanka”,
„Garfield i
przyjaciele”, „Brzydkie
kaczętko”
9.25 S. „Simpsonowie”
9.55 S. „Tajemniczy
świat Alexa Macka”
10.20 S. „Ratownicy
na Hawajach”
11.10 S. „Beverly Hills,
90210”
12.00 „Śnieżka”,
Niemcy/Słowacja, 1992
13.30 S. dok. „Dzielni
kaskaderzy z
Hollywoodu”
14.25 Niech żyje król
14.55 S. „Złota rączka”
15.25 S. „Oszołomieni
miłością”
16.15 S. „Roswell”
17.05 S. „Morderczyni
wampirów”
17.55 S. „Brama gwiazd”
18.45 Wiadomości
19.05 Teleloto
20.15 Telegra
20.20 „Kulisty piorun” –
film fab.,
W. Brytania, 1965
22.20 Telegra
22.25 Sport na świecie
22.50 S. „X-Files”
23.40 „Sankcja Eigera”
– thriller, USA, 1975



8.05 Model
8.40 Lekarz domowy
9.10 Dla dzieci
9.40 Sieć
10.30 Wiem o wszystkim

11.30 Wszyscy do sadu
11.50 Szawelska TV
12.25 W oczekiwaniu
świąt
12.35 S. hum. „I znów
33 m kw.”
13.45 Humor
14.25 Jesteś świadkiem
15.20 Stolica
15.40 Kamień węgielny
16.10 W oczekiwaniu
świąt
16.20 Podoba się –
oglądaj
16.35 Katastrofy tygodnia
17.30 Patrol drogowy
17.45 Nasza muzyka
18.40 Film fab. „Zabić za
wszelką cenę”
– Kanada, 1994
20.20 W oczekiwaniu
świąt
20.30 Męskie gry
21.00 „Itogi”
22.40 Czynniki X
23.15 Film fab.



9.00 Godzina siły ducha
10.00 Spotkania
10.30 Restauracja-
bar „Aguona”
11.40 Klub dzieci
i młodzieży
11.00 Jestem reżyserem
11.45 Program publ.
12.15 Studio prawnicze
13.00 S. „Chytrus”
14.00 Film fab. „Przygody
Scherlocka Holmesa
i doktora Watsona”
15.30 Od Rajkina do...
16.05 Film dla dzieci
„Wasilisa
Przepiękna”
17.30 Oaza
18.20 Nauka i technika
18.30 Europa dziś
19.00 Republika Jabłka
19.35 Cyrk
20.00 S. „Chytrus”
20.50 Restauracja-
bar „Aguona”
21.00 Twój wychowanek
21.30 Sukces w sadzie
21.55 Film fab.
„Pięć kątów”



6.45 Słowo duszpasterza
7.00 Wiadomości
7.10 Program
dla wojskowych
7.40 Klub Disneya
8.05 Gwiazda poranna
9.00 Wiadomości
9.10 Luźne notatki
9.30 Dopóki wszyscy
w domu
10.10 LIK-2000.
Finał 10-lecia
12.30 Międzynarodowy
turniej hokeju
na lodzie o „Puchar
Bałtyku”. Finlandia
– Rosja
13.10 Jeralasz
14.00 Wiadomości
15.45 Klub Disneya
16.10 Aby pamiętać
17.00 Wiadomości
17.10 Jeralasz
17.20 Komedie
„Dziewczęta”
19.20 Film batal.
„Gwiezdny desant”

21.30 Program Poznera
22.45 Międzynarodowy
turniej hokeju
na lodzie o
„Puchar Bałtyku”.
Szwecja – Czechy
23.30 Film fab. „Grupa
„Commitmens”



6.30 Film anim.
6.40 Film fab. „Po
katastrofie statku-2”
8.05 Poczta Rosyjskiej TV
8.35 Witaj, kraju
9.15 Anchlage i Co
10.15 Miasteczko
10.45 Rosyjskie lotto
11.25 Federacja
12.05 Godzina
w parlamencie
13.00 Wiadomości
13.20 Rozmowy
o zwierzętach
14.25 Planeta Ziemia
15.25 Dwa fortepiany
16.25 Sam sobie
reżyserem
17.00 Zwierciadło
18.20 S. „Marsz
Tureckiego”
20.05 Dramat krym.
„Kontrakt
ze śmiercią”
22.45 Film fab. „Lolita”

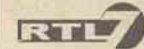


8.00 Słowo na niedzielę
8.05 Polscy górnicy
we Francji
8.35 Z dziejów
Drohiczyzna
9.05 Miss Polonii –
konkurs dla widzów
9.10 „Złotopolscy” –
telenowela
10.00 S. anim. „Fraglesy”
10.25 Niedzielne
muzykowanie
11.25 „Gehenna” –
melodramat
12.45 Teledyski
na życzenie
13.00 Magazyn katolicki
14.00 Transmisja
mszy świętej
15.00 Galeria
15.20 Parnas Literacki
15.30 Częściej proszę –
koncert Piaska
16.15 „Biografie” –
film dokumentalny
16.50 Aukcja kart od
dzieci z Kazachstanu
17.00 Chrzęszcz brzmi
w trzcinie...
17.20 „Stary Sącz” –
teleturniej
17.45 Spotkanie z Polonią
18.00 Teleexpress
18.15 S. obycz. „Matki,
żony i kochanki”
19.05 Aukcja kart od
dzieci z Kazachstanu
19.10 Historyjki
warszawskie
19.30 Chłopcy
z Targowej 61
20.10 Aukcja kart
od dzieci z
Kazachstanu
20.15 Dobranocka
20.30 Wiadomości
20.50 Prognoza pogody
i sport
20.55 Miss Polonii –

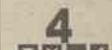
konkurs dla widzów
21.00 Artystyczne
tandemy
22.20 Aukcja kart od
dzieci z Kazachstanu
22.30 Bałtycki Festiwal
Piosenki
23.20 „Telefon to twój
przyjaciel” – film
animowany
23.30 Panorama
23.50 Sport telegram



8.00 Twój lekarz
8.20 Wystarczy chcieć
8.30 Magazyn religijny
9.00 Klub Stasia i Nel
9.30 S. anim. – przygod.
10.00 Hugo – program
dla dzieci
10.30 S. młodzi.
„Power Rangers”
10.55 Disco Relax
11.55 S. komed. „Diabli
nadali”
12.20 S. komed. „Dharma
i Greg”
12.50 S. komed.
„Jej cały świat”
13.15 „Debiutant roku”
15.10 S. sensac.
„Grom w raju”
16.00 Jak rozpetalem
„Samych swoich”
– reportaż
16.25 Klub Polsatu
16.50 Magazyn „Podaruj
dzieciom słońce”
17.00 Informacje
17.10 Prognoza pogody
17.20 Sekrety rodzinne
17.45 S. komed. „Przygody
rodziny Addamsów”
18.15 Macie, co chcecie
18.45 S. komed. „Rodzina
zastępcza”
19.10 Idź na całość
20.05 S. obycz.
„Adam i Ewa”
21.00 S. sensac.
„Strażnik Teksasu”
21.50 Losowanie LOTTO
22.00 „Frankie i Johnny”
– film fab.



8.00 Odjazdowe
kreskówki
11.15 S. fant. -nauk.
„SeaQuest”
12.00 S. obycz. „Hotel”
12.50 „Ulubiony sport
mężczyzn” – komedia
14.55 S. sensac. „Na
wariackich papierach”
15.45 S. famil. „Felix”
16.35 S. dok. przygod.
„Akwanauty”
17.30 S. fant.
„Władca zwierząt”
18.20 „Tajemniczy
Mikołaj” – film
familijny
20.00 Extra Zoom
21.00 „Czerwona fala”
– film akcji
22.50 „Scanner Cop”
– horror



8.00 S. przygod.
„Wojownicze zółwie”
8.30 S. SF „Po drugiej
stronie lustra”
9.00 V max – magazyn

motoryzacyjny
9.30 S. dok. „Ginący
świat”
10.00 S. „Mądralki” –
dla dzieci
10.30 S. anim. „Błotniak”
11.00 S. anim. „Rudzielec”
11.30 S. przygod.
„Wojownicze
zółwie”
12.00 S. SF „Po drugiej
stronie lustra”
12.30 S. młodzi. „Droga
do Avonlea”
13.00 S. dok. „Watykan
Jana Pawła II”
13.30 „Bazylika
Świętego
Pawła za Murami”
– film dok.
14.00 The Best of VIP
14.30 Magazyn sportów
ekstremalnych
15.00 A kuku – program
rozrywkowy
15.25 „Spadamy do
Paryża” – komedia
17.20 Podryw
kontrolowany
17.45 „Czułość
i kłamstwa”
– telenowela
18.45 Dziennik i
informacje sportowe
19.05 „Niebezpieczne
zakrety” – komedia
21.00 S. sensac.
„Z archiwum X”
22.00 Magazyn policyjny
22.30 Magazyn piłkarski



7.30 Chcemy pomóc
– magazyn
7.45 Proszę o odpowiedź
8.05 Magazyn rolniczy
8.50 S. anim.
„Brzydkie
kaczętko”
9.15 „Magiczny kalendarz”
– film animowany
9.20 Do góry nogami
– program dla dzieci
9.40 S. młodzi.
„Siódme niebo”
10.30 Magazyn żeglarski
10.50 „Miejsce na ziemi”
– film obyczajowy
12.30 Magazyn
motoryzacyjny
13.00 Otwarte drzwi
oraz Anioł Pański
13.40 Katolicki magazyn
informacyjny
14.00 Wiadomości
14.10 Tydzień – magazyn
rolniczy
14.45 S. przygod.
„Zaginiony świat”
15.45 Finał Pucharu Polski
w siatkówce mężczyzn
17.30 Sensacje XX wieku
18.00 Teleexpress
18.20 Ranka w ciemno –
zabawa quizowa
19.05 S. komed.
„Walentynki”
19.35 Śmiechu warte
20.00 Wieczorynka
20.30 Wiadomości
20.50 Sport
20.55 Prognoza pogody
21.05 S. obycz. „Dziś
każdy ma
dwadzieścia lat”
22.40 „Klinika cudów”
– telenowela
23.10 Decyzja należy
do ciebie

(Dokończenie ze str. 10)

II SALA

„Złodzieje” – 15.12 – 21.12 – godz.
16.50; 21.12. W. Brytania; thriller; reż. Guy
Ritchie; wyst. Brad Pitt, Denis Farina.
„Cienie przeszłości” – 15.12 – 21.12 –
godz. 12.10; 14.30; 18.50. USA, dramat psy-
chologiczny; reż. Robert Zemeckis; wyst.
Harrison Ford.

TVANAS ul. Mykoiłaičio-Putino 5,
Pałac Związków Zawodowych
I SALA

„Prawidła walki” 15.12 – 17.12 – godz.
12.00; 14.45; 16.50; 19.15; 21.45. 18.12 –
21.12 – godz. 12.00; 14.25; 16.50; 19.15;
21.45. USA, dramat wojkowy; reż. William
Friedkin; wyst. Samuel L. Jackson, Tom-
my Lee Johns.

II SALA

„Droga do Eldorada” 15.12 – 17.12 –
godz. 12.00; 14.25; 16.50; 19.15; 21.45. 18.12 –
21.12 – godz. 12.00; 14.25; 16.50; 19.15;
21.45. USA, kreskówka.

„Cela” 15.12 – 17.12 – godz. 18.10;
20.15; 22.15. 18.12 – 21.12 – godz. 13.00;
15.10; 19.45; 22.00. USA, horror; wyst. Jen-
nifer Lopez.

III SALA

„Szaft” 15.12 – 17.12 – godz. 18.55.
18.12 – 21.12 – godz. 12.15; 19.30. USA,
dramat; wyst. Samuel L. Jackson.

„Historia naszej miłości” 15.12 –
17.12 – godz. 17.10, 20.50. 18.12 – 21.12 –
godz. 15.45; 21.25. USA, 2000 r.; komedia
romantyczna; reż. Rob Reiner; wyst. Bru-
ce Willis, Michelle Pfeifer.

„Urwisy” 15.12 – 17.12 – godz. 12.15;
13.50; 15.25. 18.12 – 21.12 – godz. 14.10;
17.55. USA, kreskówka.

Od poniedziałku do piątku do godz.
16.00 – cena wejściówki 5 Lt.

Od godz. 16.00 – 12 Lt.
W soboty i niedziele – 12 Lt.
Dzieciom w wieku do 10 lat na dzie-
ciące filmy – 5 Lt.

KLION
Opony do samochodów ciężarowych

MICHELIN

GOODYEAR **DEBICA**

STOMIL-OLSZTYN

Sprzedaj
Wymiana

Vilnius, Birbinių 4, tel. 62 85 21

Firma „Joana” PKS Warszawa

JANA

LINIA REGULARNA

WILNO - WARSZAWA - 21.30
codziennie
WARSZAWA - WILNO - 19.30

tel. 48 16 34

Twój wybór - pewny partner podróży!

Ochłodzenie

Dziś w kraju nieduże opady deszczu.
Temperatura 3-8 stopni ciepła.
W sobotę znaczne ochłodzenie. Opady śniegu. Najniższa temperatura w nocy 1-3 stopni mrozu, w dzień 0-5 stopni ciepła.



Wyniki losowania z dnia 13 12 2000

02 05 09 13 18 22 25 26 30 31
32 35 36 37 38 42 44 46 54 60



04 07 20 24 29 D

5 liczb + litera - 127720 Lt, 5 liczb - 20000 Lt,
4 liczb + litera - 500 Lt, 4 liczb - 100 Lt,
3 liczb + litera - 10 Lt, 3 liczb - 5 Lt,
2 liczb + litera - 2 Lt.



03 04 05 06 07 10 14 16 17 20 21 22 23
Wygrane: 9 liczb - 2 Lt, 10 liczb - 8 Lt,
11 liczb - 289 Lt

Nagrody dodatkowe:

samochód "VAZ 2107" - 0016804;
robot kuchenny - 0046178; żelazko - 0015788;
magnetoфон - 0000871; patelnia - 0044054;
zestaw do kawy - 0040600.

DROBNE

Mężczyzna (45 lat), mający prawo jazdy kat. B, C, D, z 25-letnim stażem, poszukuje pracy kierowcy. Vilnius, tel. 67-09-20 (od godz. 20.00).

Chłopiec (18 lat), mający prawo jazdy kat. B, szuka pracy. Vilnius, tel. 67-09-20 (od godz. 20.00).

Sprzedam garaż murowany niedaleko Ostrej Bramy, w dzielnicy Liepkalnio. Vilnius, tel. 45-62-34.

Mężczyzna (26 lat), po studiach rolniczych, poszukuje pracy. Tel. (8-250) 57116.

Kobieta (40 lat), poszukuje pracy przy dziecku, osobie starszej może pomóc w obowiązkach domowych. Vilnius, tel. 45-60-97 (od godz. 15.00 do godz. 21.00).

Mogę być gospodynią domową, opiekować się dzieckiem lub chorą osobą. Vilnius, tel. 45-60-97 (od godz. 15.00 do 21.00)

Poszukuję partnera do uprawiania turystyki. 2030 Vilnius, p/d 3403, tel. (8-299) 86125.

Niedrogo sprzedam okrągły stół z kompletem „Voruta”. Vilnius, tel. 40-28-45.

Zdjęcia weselne. Reprodukcyjne i slajdy. Zdjęcia do dokumentów u klienta. Tel. 37-15-10, (8-288) 97644.

Kupię aparaty fotograficzne, obiektywy, mikroskopy. Vilnius, tel. 38-04-11.

Udzielam korepetycji z języka francuskiego. Tel. 70-26-61 (wieczorem).

Dobry zdun stawia i naprawia piece i kominki. Tel. 65-65-81, prosić p. Stanisława.

Kupię antyki: naczynia, meble, obrazy oraz inne przedmioty. Vilnius, tel. 38-04-11.

Sprzedam kaktus (220 cm wysokości). Vilnius, tel. 22-34-35.

Sprzedam radiolę „Melodia sterija”. Vilnius, tel. 22-34-35.

Sprzedam drzewo na opał (brzoza, dąb lub mieszane). Do starczę. Tel. 32-55-83, (8-289) 45051.

Nauczycielka klas początkowych poszukuje pracy w szkole lub w przedszkolu. Vilnius, tel. 43-69-19.

Kobieta (31 lat) poszukuje dowolnej pracy. Vilnius, tel. 43-69-19.

Redaguję i przepisuję teksty na komputerze. Vilnius, tel. 79-35-76.

Kobieta (45 lat) może opiekować się chorą lub starszą osobą w zamian za mieszkanie. Tel. 62-06-40

Kalendarium

* Piątek (15.XII) jest 350 dniem 2000 roku. Do końca roku pozostało 16 dni.

* Znak Zodiaku - Strzelec.

* Imieniny: Celiny, Karola, Niny, Waleriana.

* Wschód Słońca - 8.36, zachód - 15.52. Długość dnia - 7 godz. 16 min.

* Księżyc. Pełnia - od 11 grudnia.

KURS WALUT

Bank Litewski

Oficjalny kurs
na 15 grudnia 2000 r.

Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty Lt/za jedn.walut.	
Dolar USD	4,0000
UE euro	3,5412
Dolar australijski	2,1712
1000 rubli białoruskich	3,3319
Korona czeska	0,1019
Korona duńska	0,4748
Funt brytyjski	5,8668
Korona estońska	0,2263
100 jenów japońskich	3,5570
Dolar kanadyjski	2,6328
Łat lotewski	6,3898
Złoty polski	0,9164
Korona norweska	0,4362
Rubel rosyjski	0,1431
Korona szwedzka	0,4127
Frank szwajcarski	2,3542
100 tys. lir tureckich	0,5877
Griwna ukraińska	0,7357
100 forintów węgierskich	1,3362
10 tys. lei rumuńskich	1,5703

Ustalony kurs przeliczania euro i walut narodowych państw strefy euro jednostki waluty narodowej za 1 euro

0,7875664 funta irlandzkiego
13,7603 szylinga austriackiego
40,3399 franka belgijskiego
166,386 pesety hiszpańskiej
1936,27 lira włoskiego
40,3399 franka luksemburskiego
2,20371 guldena holenderskiego
200,482 eskudo portugalskiego
6,55957 franka francuskiego
5,94573 marki fińskiej
1,95583 marki niemieckiej

Drogo skupujemy złom metali kolorowych. Vilnius, tel. 77-86-43 (od godz. 9.00 do 17.00 w dniach pracy), (8-298) 41237 (wieczorem w dni wolne).

Do wynajęcia jeden pokój w 3-pokojowym mieszkaniu. Tel. 26-26-42, prosić Janinę.

Gwiazdy mówią, że dziś...



BARANY będą wyróżniać się w tłumie, odróżniać od tła. Podczas wspólnych narad będą mieć zdania i pomysły całkiem odmienne niż wszyscy. W szkołach małe Baranki będą poprawiać swoich nauczycieli.



BYKI będą się udzielać społecznie i towarzysko. Byki handlowcy będą mieć więcej niż zwykle klientów; wszystkie Byki będą zapraszane w gości i na wspólne imprezy. Bardzo udane będą wszelkie uroczystości z Bykami w roli głównej.



BLIŹNIĘTA znajdą błyskotliwe rozwiązania swoich problemów. Jeżeli nie wiedziały dotąd, jak załatwić sobie kredyt albo zorganizować wyjazd, to dziś wymyślą coś takiego, że to zadanie stanie się całkiem łatwe. Etylko że trzeba się będzie za to zabrać zupełnie inaczej niż wszyscy.



RAKI zostaną zasypane masą informacji: różne firmy będą je kusić, aby coś koniecznie kupiły w ich firmowych sklepach, znajomi będą zapraszać Raki na różne imprezy i w końcu mogą się Raki pogubić w tym nadmiarze szczęścia.



LWY będą dziś wszystkim wokół potrzebne: swoim młodszym kolegom, dzieciom, szefom, a każdy będzie się tak zachowywał, jakby bez Lwa nie mógł dać sobie rady. Lwy oczywiście wysłuchają i doradzą, choćby wszystkie swoje sprawy miały odłożyć na bok.



PANNY znajdują się w czołówce postępu. Zaopatrzą się w jakieś urządzenia, które dopiero co pojawiły się na rynku, i ubiorą się zgodnie z najnowszą modą. Będą Panny na bieżąco z tym, co się dzieje w świecie.



WAGI znajdują się w położeniu chłopca, który kiedyś posiał, a teraz jego plony dojrzewają. Będą więc do Wag przychodzić pieniądze i wyrazy uznania za jakieś ich dawniejsze osiągnięcia; a także odpowiedzi na podania, które kiedyś Wagi składały.



SKORPIONY będą mieć do czynienia z kapryśnymi i wymagającymi gośćmi. Firmy Skorpionów będą odwiedzane przez takie właśnie kapryśne komisje i delegacje, zaś na gruncie prywatnym różni krewni i znajomi najwyraźniej przyjdą na przeszeptę.



U **STRZELCÓW** będzie jak w młynie: mnóstwo spraw do załatwienia i wciąż nowe, nieprzewidywane okoliczności. Nie ma sensu tego dnia planować: trzeba stawiać na improwizację i rozwiązywanie problemów z marszu.



O dzisiejszych zajęciach **KOZIOROŻCÓW** powiedzieć można: twarda praktyka. Sięgną Koziorożce po wiertaki i pędzle, a także trzeba będzie przewozić i przesuwać coś ciężkiego. Będą miały Koziorożce pomocników, ale raczej takich, którzy głównie przeszkadzają.



WODNIKOM przyda się umiejętność bawienia gości rozmową oraz znajomość lokali na mieście i różnych atrakcyjnych miejsc, gdzie można pójść większą gromadą. A tym bardziej atrakcyjnym Wodnikom (i Wodniczkom) trudno się będzie uwolnić od swoich wielbicieli.



Dla **RYB** pewnym zaskoczeniem będzie, że tak wiele osób się za nimi stęskniło i że mają aż tylu przyjaciół. Spędzą Ryby mnóstwo czasu na osobistych i telefonicznych pogawędkach, a także pomogą znajomym w ich kryzysach i dołkach.



Profesjonalne doradztwo w rolnictwie: ISO-9002, Zarządzanie. Firma angielsko-polska. Tel. (8-289) 61185.

Niedaleko Solecznik sprzedaje się dom z ziemią i zabudowaniami gospodarczymi. Tel. (8-250) 52849 (wieczorem).

Przedsiębiorstwo "Antarktis" naprawia lodówki w Wilnie, jego okolicach i na działkach. Gwarancja - 1 rok. Vilnius, tel. 75-24-79, 46-71-78, 8-299-90213.

STAMPLINE
Zespół ZSA „ECHO STAMP”
pozdrawia Klientów, Partnerów, Konkurentów,
wszystkich sympatyzujących nam i nie sympatyzujących
z okazji Bożego Narodzenia i Nowego Roku!

Zapraszamy do nas przy ul. J. Basanavičiaus 29a
w celu nabycia oryginalnych świątecznych upominków.

ZSA „ECHO STAMP”
J. Basanavičiaus g. 29a, 2600 Vilnius
Tel.: (8-22) 23 27 87, 23 99 02, 23 32 17
Tel./faks.: (8-22) 65 15 49, 33 25 28
Eip. stampline@post.omninet.net

KUPON ZIMOWY
WALUTA 1990

KUPON

BEZPŁATNEGO OGŁOSZENIA

Osobiste ogłoszenia (do 10 słów)
wydrukujemy nieodpłatnie

Wypełniony kupon prosimy przesałać na adres redakcji z dopiskiem "Dział reklamy":
Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius

Tekst ogłoszenia _____

telefon, (kod miasta) _____

KURIER WILENSKI Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILENSKI Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILENSKI

KURIER WILENSKI

Wydawca VŠ.I. „Vilnijos žodis”
Drukuje SA „Spauda”
Redaktor naczelny
Zygmunt Zdanowicz
e-mail:
redaktor@kurierwilenski.lt
tel. 60 84 44 fax. 60 84 45

Adres: Birbynių g. 4a
2030 Vilnius
Lietuvos Respublika
Indeks 0044 SL 322
ISSN 1392-0405

Dyrektor — Roman Baranowski (tel. 60 84 48), zastępcy redaktora: Krystyna Adamowicz (tel. 60 84 46), Aleksander Borowik (tel. 60 84 47), dziennikarze: Helena Gładkowska, Sabina Kozłowska, Irena Litwin, Agnieszka Skinder (tel. 60 84 46, 60 84 47), Piotr Ryngiewicz (rej. sołecznicki tel. 8 - 250 - 52780), fotoreporter — Marian Paluszkiwicz (tel. 60 84 48). Sekretarz redakcji — Wanda Zajackowska, zast. sekretarza redakcji — Marian Sipowicz (tel. 60 84 48, e-mail: sekret@kurierwilenski.lt.) operatorzy: Walentyna Mažul, Halina Taukin, komputerowe łamanie: Walerian Butkiewicz, Roman Ostrouch, Lucja Stankevičiūtė, (tel. 60 84 48), tłumaczka — Barbara Mintautienė (tel. 60 84 48), korektorzy-stylisci: Stanisław Aleksandrowicz, Bronisława Michajłowska (tel. 60 84 48). Kierownik działu promocji — Zbigniew Markowicz (tel. 60 84 44), reklama — Dariusz Guszczka (tel. 60 84 44, e-mail: reklama@kurierwilenski.lt.), kolportaż — Roland Juchniewicz (tel. 60 84 44, e-mail: kolport@kurierwilenski.lt.).
Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie Czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbieżne z opinią redakcji.
Dyżurny redaktor Julitta Tryk
P. o. redaktora naczelnego Aleksander Borowik